



جمهورية مصر العربية

A.R.E

الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء

C A P M A S

النُّشرة الشهُرية لبيانات التُّجَارَة الْخَارِجِيَّة

The Monthly Bulletin of Foreign Trade Data

٢٠١٣ مارس

Mar 2013





جمهورية مصر العربية
A.R.E.

الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء
(C.A.P.M.A.S.)

النشرة الشهرية لبيانات التجارة الخارجية

Monthly Bulletin of Foreign Trade Data

مارس ٢٠١٣

March ٢٠١٣

عند استخدام احصاءاتنا يرجى الاشارة الى الجهاز المركزي
للتعبئة العامة والإحصاء كمصدر لبيانات
When using our statistics, please refer to
CAPMAS as the data source

إصدار يونيو ٢٠١٣

June ٢٠١٣

تقديم

PREFACE

The Central Agency For Public Mobilization And Statistics (CAPMAS) has the pleasure to publish and issue respectively Foreign trade monthly summary . Since January ٢٠٠٨, it has published them according to the manual statistics of the ١٠ digits of (Harmonized Customs Tariff) following a presidential decree No. (٣٩) of ٢٠٠٧ dated (٥th February , ٢٠٠٧). The volume includes external trade data for March ٢٠١٣ compared to the previous year's data of the same month

يسر الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء أن يواكب إصدار " الملخص الشهري لبيانات التجارة الخارجية " حيث صدر اعتبارا من بيانات شهر يناير ٢٠٠٨ طبقا للدليل الإحصائي لبنيود التعريفة الجمركية المنسقة المكون من عدد (١٠) حدود والصادر بها قرار رئيس الجمهورية رقم (٣٩) لسنة ٢٠٠٧ بتاريخ ٥ فبراير ٢٠٠٧ .
ويتضمن هذا الإصدار بيانات التجارة الخارجية عن شهر مارس ٢٠١٣ مقارنا ببيانات نفس الشهر من العام

· The harmonized customs tariff is aimed at achieving the following purposes :

- ١- Make a standard description of commodities to serve trade and productivity purposes.
- ٢- Providing comparable data on international trade for trade economic and international negotiations.
- ٣- Establishing a new structure for commodities either by merging or breaking down and providing details of the original chapters and items to meet the demands of trade and international statistics.
- ٤- Developing customs tax structure to implement the financial and economic reform plan to cope with the economic and social circumstances.

CAPMAS complies with the international recommendations in order to improve data coverage. Since January ٢٠٠٨, it began to apply the general system including all custom clearance system , which represents all imported and exported commodity flows through the Egyptian ports.

- وتحدّف التعريفة الجمركيّة المنسقة إلى تحقيق الأغراض التالية :

- ١- وضع توصيف موحد للسلع لخدمة الأغراض التجارية والإنتاجية .
- ٢- توفير البيانات المقارنة للتجارة الدوليّة لأغراض المفاوضات التجاريّة والاقتصاديّة والدوليّة .
- ٣- بناء هيكل جديد للسلع سواء بالإدماج أو التقسيم والتفصيل للفصول والبنيود الأصلية تلبية لمتطلبات التجارة والإحصاءات الدوليّة .
- ٤- تطوير هيكل الضريبة الجمركيّة تنفيذاً لخطة الإصلاح المالي والاقتصادي بحيث تتلاءم مع الظروف الاقتصاديّة والاجتماعيّة .

وحرصا من الجهاز على مواكبة التوصيات الدوليّة وتحسين مستوى شمول البيانات فإنه اعتبارا من يناير ٢٠٠٨ بدأ تطبيق النظام العام حيث يشمل كافة نظم الإفراج الجمركي التي تمثل جميع التدفقات السلعية التي تصل إلينا أو تخرج من موانئ الجمهوريّة .

. The Foreign trade Monthly Summary Includes:

- ١- Trade Balance.
- ٢- Exports and imports (according to ports).
- ٣- Exports and imports (according to the commodity groups and the most important commodities).
- ٤- Exports and imports (according to geographical regions and the most important countries).
- ٥- Export and import energy data and its source is the Ministry of Electricity and Energy.

يتضمن الملخص الشهري لبيانات التجارة الخارجية :

- ١- الميزان التجاري .
- ٢- الصادرات والواردات (طبقاً للموانئ) .
- ٣- الصادرات والواردات (طبقاً للمجموعات السلعية وأهم السلع) .
- ٤- الصادرات والواردات (طبقاً للمناطق الجغرافية وأهم الدول) .
- ٥- بيانات الصادرات والواردات من الطاقة و مصدرها وزارة الكهرباء والطاقة.

CAPMAS hopes that the series of foreign trade monthly summary publications will achieve its desired objectives.

وإذ يصدر الجهاز سلسلة إصدارات الملخص الشهري لبيانات التجارة الخارجية ليرجو أن تتحقق الأهداف المرجوة منها .

General / Abu Bakr Elgindi

CAPMAS President

لواء/ أبو بكر الجندي

رئيس الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء

الفهرس
INDEX

<i>Table No</i>	<i>Contents</i>	<i>Page No</i>	<i>المحتويات</i>	<i>رقم الجدول</i>
	Methodology		المنهجية	
	General indicators		مؤشرات عامة	
	First: Exports	أ	أولاً : الصادرات	
	Second: Imports	ج	ثانياً : الواردات	
	Value of exports and imports in thousand pounds	هـ	قيمة الصادرات والواردات بالألف جنيه	
	Value of exports and imports in thousand dollars	و	قيمة الصادرات والواردات بالألف دولار	
	A.R.E graph of trade balance (Value in thousand pounds)	ز	الرسم البياني للميزان التجاري لجمهورية مصر العربية (القيمة بالألف جنيه)	
	A.R.E graph of the trade balance (Value in thousand dollars)	ح	الرسم البياني للميزان التجاري لجمهورية مصر العربية (القيمة بالألف دولار)	
١	A.R.E trade balance according to general system	١	الميزان التجاري لجمهورية مصر العربية طبقا للنظام العام	١
٢	Exports through ports	٢	الصادرات عن طريق الموانئ	٢-أ
	Percentage distribution of exports graph through ports	٣	الرسم البياني للتوزيع النسبي للصادرات عن طريق الموانئ	
٤-ب	Imports through ports	٥	الواردات عن طريق الموانئ	٢-ب
	Percentage distribution of imports graph through ports	٦	الرسم البياني للتوزيع النسبي للواردات عن طريق الموانئ	
٣	Total trade movement distributed by manufacturing and usage degree	٨	إجمالي حركة التجارة موزعة طبقا لدرجة التصنيع والاستخدام	٣
٤	The most important exports by manufacturing degree	٩	أهم الصادرات طبقا لدرجة التصنيع	٤
	Percentage distribution exports graph by manufacturing degree	١١	الرسم البياني للتوزيع النسبي للصادرات طبقا لدرجة التصنيع	
٥	The most important imports by usage degree	١٣	أهم الواردات طبقا لدرجة الاستخدام	٥

ت/الفهرس
Contents

Table
No

Contents

رقم الصفحة
Page No

المحتويات

رقم
الجدول

	Percentage distribution of commodity imports graph by usage degree	١٦	الرسم البياني للتوزيع النسيي للواردات السلعية طبقاً لدرجة الاستخدام	
٦-أ	<p>The most important exports of five largest countries</p> <p>Chart of exports of the top five countries</p> <p>The most important imports of five largest countries</p> <p>Chart of imports of the top five countries</p>	١٩ ٢٠ ٢١ ٢٢	<p>أهم صادرات أكبر خمس دول</p> <p>الرسم البياني لصادرات أكبر خمس دول</p> <p>أهم واردات أكبر خمس دول</p> <p>الرسم البياني لواردات أكبر خمس دول</p>	٦-أ
٦-ب	<p>Trade exchange between A.R.E and the most important countries</p> <p>Percentage distribution of A.R.E imports graph from the most important countries</p> <p>Percentage distribution of A.R.E exports graph to the most important countries</p>	٢٤ ٢٦ ٢٨	<p>التبادل التجاري بين جمهورية مصر العربية وأهم دول العالم</p> <p>الرسم البياني للتوزيع النسيي لواردات جمهورية مصر العربية من أهم دول العالم</p> <p>الرسم البياني للتوزيع النسيي لصادرات جمهورية مصر العربية إلى أهم دول العالم</p>	٦-ب
٦-ج	Trade exchange between A.R.E and Arab countries	٣١	التبادل التجاري بين جمهورية مصر العربية والدول العربية	٦-ج
٧	Trade exchange between A.R.E and Arab countries in the field of electric power	٣٤	التبادل التجاري بين جمهورية مصر العربية والدول العربية في مجال الطاقة الكهربائية	٧

Methodology

المنهجية

Since January ٢٠٠٨, CAPMAS began to obtain the non-petroleum exports data from data warehouse of the General Organization for Exports and Imports Control (G.O.E.I.C).

اعتباراً من يناير ٢٠٠٨ بدأ الجهاز في الحصول على بيانات الصادرات غير البترولية من مستودع البيانات التابع للهيئة العامة للرقابة على الصادرات والواردات.

First: Method and sources of Data collection

- ١-Exports data is provided by (G.O.E.I.C) through a statistical form designed specifically for this purpose.
- ٢- Non-petroleum imports, are obtained through Customs Authority website, through its Central Administration of Statistics.
- ٣-(Ministry of Petroleum and Mineral Resources) is the source of petroleum exports and imports data.
- ٤-Ministry of Electricity and Energy is the source of export and import energy data.

أولاً: أسلوب جمع البيانات ومصادرها :

- ١ - بالنسبة لل الصادرات يتم استيفاء بياناتها بمعرفة الهيئة العامة للرقابة على الصادرات والواردات من خلال استماراة إحصائية معدة خصيصاً لهذا الغرض.
- ٢ - بالنسبة للواردات غير البترولية، فيتم الحصول عليها من خلال الموقع الإلكتروني لمصلحة الجمارك وذلك من خلال الإداره المركزية للإحصاء بالمصلحة.
- ٣ - مصدر بيانات الصادرات والواردات البترولية هو وزارة البترول والثروة المعدنية.
- ٤ - مصدر بيانات الصادرات والواردات من الطاقة هو وزارة الكهرباء والطاقة.

Second: Coverage

- ١-The publication includes all customs clearances systems, including foreign trade free zones, the stored commodities in customs warehouses, and exports and imports according to temporarily admission systems or drawback (general trade system).
- ٢- Table No. (٧) of trade exchange between A.R.E and Arab countries in the field of Electric Power was inserted since July ٢٠٠٨.

ثانياً : شمول الإحصائية

- ١ - تشمل الإحصائية جميع أنظمة الإفراج الجمركي بما في ذلك تجارة المناطق الحرة مع العالم الخارجي والسلع المخزنة في المستودعات الجمركية وال الصادرات والواردات وفقاً لأنظمة السماح المؤقت أو اللدروبات (نظام التجارة العام) .
- ٢ - تم إدراج جدول رقم (٧) الخاص بالتبادل التجاري بين جمهورية مصر العربية والدول العربية في مجال الطاقة الكهربائية وذلك اعتباراً من شهر يوليه ٢٠٠٨.

ملحوظة : تم تدقيق بعض بيانات عام ٢٠١٢.

Note: Some data has been validated in ٢٠١٢.

مؤشرات عامة

بمقارنة أرقام التجارة الخارجية خلال شهر مارس ٢٠١٣ ميلتها خلال شهر مارس ٢٠١٢ لوحظ ما يلى:

أولاً : الصادرات طبقاً لدرجة التصنيع :

ارتفعت قيمة الجملة العمومية للصادرات من ١٦,١٣ مليار جنيه إلى ١٨,٧٩ مليار جنيه بنسبة زيادة قدرها .٪ ١٦,٥

١- أهم السلع التي إرتفعت قيمة صادراتها تمثل في :

- ارتفعت قيمة صادرات ملابس جاهزة من ٦٨٧,٤ مليون جنيه إلى ٨١٥,٠ مليون جنيه بنسبة زيادة قدرها .٪ ١٨,٦

- إرتفعت قيمة صادرات برتقال طازج من ٥٩١,٠ مليون جنيه إلى ٦٩٦,٣ مليون جنيه بنسبة زيادة قدرها .٪ ١٧,٨

- ارتفعت قيمة صادرات اسمدة من ٤٦١,٩ مليون جنيه إلى ٦٦٧,٠ مليون جنيه بنسبة زيادة قدرها .٪ ٤٤,٤

- ارتفعت قيمة صادرات بطاطس من ٤٠٣,٣ مليون جنيه إلى ٤٤٥,٢ مليون جنيه بنسبة زيادة قدرها .٪ ٦٤,٥

- ارتفعت قيمة صادرات عجائن ومحضرات غذائية متنوعة من ٢٨٧,٩ مليون جنيه إلى ٣٩٩,٧ مليون جنيه بنسبة زيادة قدرها .٪ ٣٨,٨

- إرتفعت قيمة صادرات لدائن بأشكالها الأولية من ١٥٧,٤ مليون جنيه إلى ٣٠٦,٩ مليون جنيه بنسبة زيادة قدرها .٪ ٩٥,٠

- إرتفعت قيمة صادرات منتجات مسطحة بالدفلة من حديد او صلب من ٧٣,٠ مليون جنيه إلى ٢٧٩,٢ مليون جنيه بنسبة زيادة قدرها .٪ ٢٨٢,٥

- إرتفعت قيمة صادرات سجاد وكليم من ٢٣٤,٤ مليون جنيه إلى ٢٦٢,٦ مليون جنيه بنسبة زيادة قدرها .٪ ١٢,٠

- ارتفعت قيمة صادرات بلاط وادوات صحية وخزفية من ٢٤٠,٤ مليون جنيه إلى ٢٠٩,٣ مليون جنيه بنسبة زيادة قدرها .٪ ١٤,٩

- إرتفعت قيمة صادرات مصنوعات من لدائن من ١٩٣,٥ مليون جنيه إلى ٢٢٠,٨ مليون جنيه بنسبة زيادة قدرها .٪ ١٤,١

- أهم السلع التي انخفضت قيمة صادراتها تتمثل في :

- إنخفضت قيمة صادرات منتجات البترول من ٢،٦٧ مليار جنيه إلى ١،٨٠ مليار جنيه بنسبة انخفاض قدرها ٣٢،٦٪.
- إنخفضت قيمة صادرات البترول الخام من ١،٨٢ مليار جنيه إلى ١،٣٥ مليار جنيه بنسبة انخفاض قدرها ٢٥،٨٪.
- إنخفضت قيمة صادرات قضبان وعيدان وزوايا وأسلاك من حديد من ١٤٨،٥ مليون جنيه إلى ١٤٥،١ مليون جنيه بنسبة انخفاض قدرها ٢،٣٪.
- إنخفضت قيمة صادرات قطن خام من ١٦٢،٣ مليون جنيه إلى ١٢٦،٨ مليون جنيه بنسبة انخفاض قدرها ٢١،٩٪.
- إنخفضت قيمة صادرات شموع مواد معدنية من ١٣٢،٩ مليون جنيه إلى ٤٨٠،٤ مليون جنيه بنسبة انخفاض قدرها ٣٩،٥٪.
- إنخفضت قيمة صادرات رخام من ١٣٦،٣ مليون جنيه إلى ٧٤،٢ مليون جنيه بنسبة انخفاض قدرها ٤٥،٦٪.
- إنخفضت قيمة صادرات زيوت ودهون نباتية وحيوانية من ٢٤٨،٢ مليون جنيه إلى ٥٨،٥ مليون جنيه بنسبة انخفاض قدرها ٧٦،٤٪.
- إنخفضت قيمة صادرات بصل طازج من ٤٧،١ مليون جنيه إلى ٤٠،٨ مليون جنيه بنسبة انخفاض قدرها ١٣،٤٪.
- إنخفضت قيمة صادرات جلود البقر مدبوغه من ٤٣،٤ مليون جنيه إلى ٣٢،٦ مليون جنيه بنسبة انخفاض قدرها ٢٤،٩٪.
- إنخفضت قيمة صادرات بقول حافه من ٤٢،٣ مليون جنيه إلى ٢٧،٩ مليون جنيه بنسبة انخفاض قدرها ٣٤،٠٪.

ثانياً : الواردات طبقاً للدرجة الاستخدام :

النخفضت قيمة الجملة العمومية للواردات من ٣٨,٨٣ مليار جنيه إلى ٣٥,٨١ مليار جنيه بنسبة انخفاض قدرها ٧,٨٪.

- أهم السلع التي إرتفعت قيمة واردادها تتمثل في :

- إرتفعت قيمة مواد اولية من حديد او صلب من ٢,٢٣ مليار جنيه إلى ٢,٢٩ مليار جنيه بنسبة زيادة قدرها ٢,٧٪.

- ارتفعت قيمة واردات البترول الخام من ١,١١ مليار جنيه إلى ١,٢٢ مليار جنيه بنسبة زيادة قدرها ٩,٩٪.

- إرتفعت قيمة واردات ادوية ومحضرات صيدلية من ٨٢٩,٩ مليون جنيه إلى ١,١٥ مليار جنيه بنسبة زيادة قدرها ٢٧,٥٪.

- إرتفعت قيمة واردات اجزاء سيارات من ٥٠٦,٠ مليون جنيه إلى ٥٩٣,١ مليون جنيه بنسبة زيادة قدرها ١٧,١٪.

- ارتفعت قيمة واردات انباب ومواسير ولوازمهما من حديد او صلب من ٤٣٠,١ مليون جنيه إلى ٥٢٥,٥ مليون جنيه بنسبة زيادة قدرها ٢٢,٢٪.

- ارتفعت قيمة واردات البان ومنتجاتها من ٤٦٥,٤ مليون جنيه إلى ٤٩٧,٣ مليون جنيه بنسبة زيادة قدرها 6,٩٪.

- إرتفعت قيمة واردات مضخات ومراوح من ٣٨٨,٠ مليون جنيه إلى ٢٤٥,٢ مليون جنيه بنسبة زيادة قدرها ٥٨,٢٪.

- ارتفعت قيمة واردات فول عريض وفول صغير لغير البذار من ١٤٦,٥ مليون جنيه إلى ٢٨٣,٨ مليون جنيه بنسبة زيادة قدرها ٩٣,٧٪.

- إرتفعت قيمة واردات الات واجهزة اليه ذات وظيفه خاصة من ١٤٩,٤ مليون جنيه إلى ٢٦٥,٧ مليون جنيه بنسبة زيادة قدرها ٧٧,٨٪.

أهم السلع التي إنخفضت قيمة وارداتها تتمثل في :

- إنخفضت قيمة واردات لدائن باشكالها الاولية من ١٤٠ مليار جنيه إلى ١٣٣ مليار جنيه بنسبة إنخفاض قدرها ٥٪.
- إنخفضت قيمة واردات مواد كيماويه عضويه وغير عضويه من ١٠٥ مليار جنيه إلى ٩٤٣،١ مليون جنيه بنسبة إنخفاض قدرها ١٠،٥٪.
- إنخفضت قيمة واردات القمح من ٢٣٨ مليار جنيه إلى ١٠٧ مليار جنيه بنسبة إنخفاض قدرها ٥٥،٠٪.
- إنخفضت قيمة واردات خشب ومصنوعاته من ١٠٣ مليار جنيه إلى ٧٢٢،٢ مليون جنيه بنسبة إنخفاض قدرها ٢٩،٦٪.
- إنخفضت قيمة واردات الذرة من ٩٧٥،٢ مليون جنيه إلى ٧١٥،٩ مليون جنيه بنسبة إنخفاض قدرها ٢٦،٦٪.
- إنخفضت قيمة واردات سيارات ركوب من ٦٤٠،٩ مليون جنيه إلى ٥١٧،٠ مليون جنيه بنسبة إنخفاض قدرها ١٩،٣٪.
- إنخفضت قيمة واردات نحاس ومصنوعاته من ٦٩٤،٥ مليون جنيه إلى ٤٦٠،٦ مليون جنيه بنسبة إنخفاض قدرها ٣٣،٧٪.
- إنخفضت قيمة واردات خيوط من شعيرات والياf نباتيه واصطناعيه من ٥٠١،٣ مليون جنيه إلى ٣٦٧،٢ مليون جنيه بنسبة إنخفاض قدرها ٢٦،٨٪.
- إنخفضت قيمة واردات فول صويا من ٤٢٤،٥ مليون جنيه إلى ٢٠٨،٥ مليون جنيه بنسبة إنخفاض قدرها ٥٠،٩٪.
- انخفضت قيمة واردات دهون وشحوم وزيوت حيوانيه ونباتيه من ٨٤٣،٦ مليون جنيه الى ٢٠٦،٢ مليون جنيه بنسبة إنخفاض قدرها ٧٥،٦٪.

Exports and imports value in March 2013 compared to February 2013 & March 2012

قيمة الصادرات والواردات خلال شهر مارس ٢٠١٣ مقارنة بشهري فبراير ٢٠١٣ ومارس ٢٠١٢

Value in 000 L.E

القيمة بالآلف جنيه

Item	Change	March 2012	March 2013	Change	February 2013	March 2013	بيان
	التغير	٢٠١٢ مارس	٢٠١٣ مارس	التغير	فبراير ٢٠١٣	مارس ٢٠١٣	
First : Exports							
Non - Petroleum Exports	2752027	11358794	14110821	1888157	12222664	14110821	الصادرات غير البترولية
Crude Oil & its Products	-90548	4773240	4682692	-761322	5444014	4682692	البترول الخام ومنتجاته
Total Exports	2661479	16132034	18793513	1126835	17666678	18793513	الجملة العمومية للصادرات
Second : Imports							
Non - Petroleum Imports	-4166900	32265046	28098146	476310	27621836	28098146	الواردات غير البترولية
Crude Oil & its Products	1151520	6560920	7712440	-833440	8545880	7712440	البترول الخام ومنتجاته
Total Imports	-3015380	38825966	35810586	-357130	36167716	35810586	الجملة العمومية للواردات

Exports and imports value in March 2013 compared to February 2013 & March 2012

قيمة الصادرات والواردات خلال شهر مارس ٢٠١٣ مقارنة بشهري فبراير ٢٠١٣ و مارس ٢٠١٢

Value in 000 \$

القيمة بالآلاف دولار

Item	Change التغير	March 2012	March 2013	Change التغير	February 2013	March 2013	بيان
		مارس ٢٠١٢	مارس ٢٠١٣		فبراير ٢٠١٣	مارس ٢٠١٣	
أولاً : الصادرات:							
Non - Petroleum Exports	196812	1877363	2074175	260831	1813344	2074175	الصادرات غير البترولية
Crude Oil & its Products	-100596	788913	688317	-119352	807669	688317	البترول الخام ومنتجاته
Total National Exports	96216	2666276	2762492	141479	2621013	2762492	الجملة العمومية للصادرات
ثانياً : الواردات:							
Non - Petroleum Imports	-1202516	5332713	4130197	32245	4097952	4130197	الواردات غير البترولية
Crude Oil & its Products	49288	1084378	1133666	-134193	1267859	1133666	البترول الخام ومنتجاته
Total Imports	-1153228	6417091	5263863	-101948	5365811	5263863	الجملة العمومية للواردات
Average us\$ exchange rate		6.050400	6.803100		6.740400	6.803100	* متوسط سعر الدولار

*Source: Central Bank of Egypt

- و-

* المصدر: البنك المركزي المصري

Trade balance of A.R.E by general trade system during March 2013
الميزان التجارى لجمهورية مصر العربية طبقا لنظام التجارة العام خلال شهر مارس ٢٠١٣

Table 1 Value in 000 L.E

جدول ١ القيمة بالآلاف جنيه

item	Trade Balance	Trade volume	Imports الواردات				Exports الصادرات				البيان
			Total Imports	Imports except crude oil and its products	(1) Products petroleum	(1) Crude oil	Total Exports	Exports except crude oil and its products	(1) Products petroleum	(1) Crude oil	
period	الميزان التجارى	حجم التجارة	الجملة العمومية للواردات	الواردات عدا البترول الخام ومنتجاته	(1) منتجات البترول	(1) البترول الخام	الجملة العمومية لل الصادرات	الصادرات عدا البترول الخام ومنتجاته	(1) منتجات البترول	(1) البترول الخام	المدة
March 2013	-17017073	54604099	35810586	28098146	6489540	1222900	18793513	14110821	3327792	1354900	* مارس ٢٠١٣
*March 2012	-22693932	54958000	38825966	32265046	5448420	1112500	16132034	11358794	2957840	1815400	* مارس ٢٠١٢
change	5676859	-353901	-3015380	-4166900	1041120	110400	2661479	2752027	369952	-460500	التغير
January / March 2013	-55925975	160926957	108426466	86124306	17268200	5033960	52500491	38021081	9468210	5011200	يناير / مارس ٢٠١٣
January / March 2012	-56951816	150608546	103780181	85534568	15056783	3188830	46828365	34746804	7310941	4770620	يناير / مارس ٢٠١٢
Change	1025841	10318411	4646285	589738	2211417	1845130	5672126	3274277	2157269	240580	التغير

*Validated Data as stated in the methodology

* بيانات مدققة كما هو وارد في المنهجية.

Note:

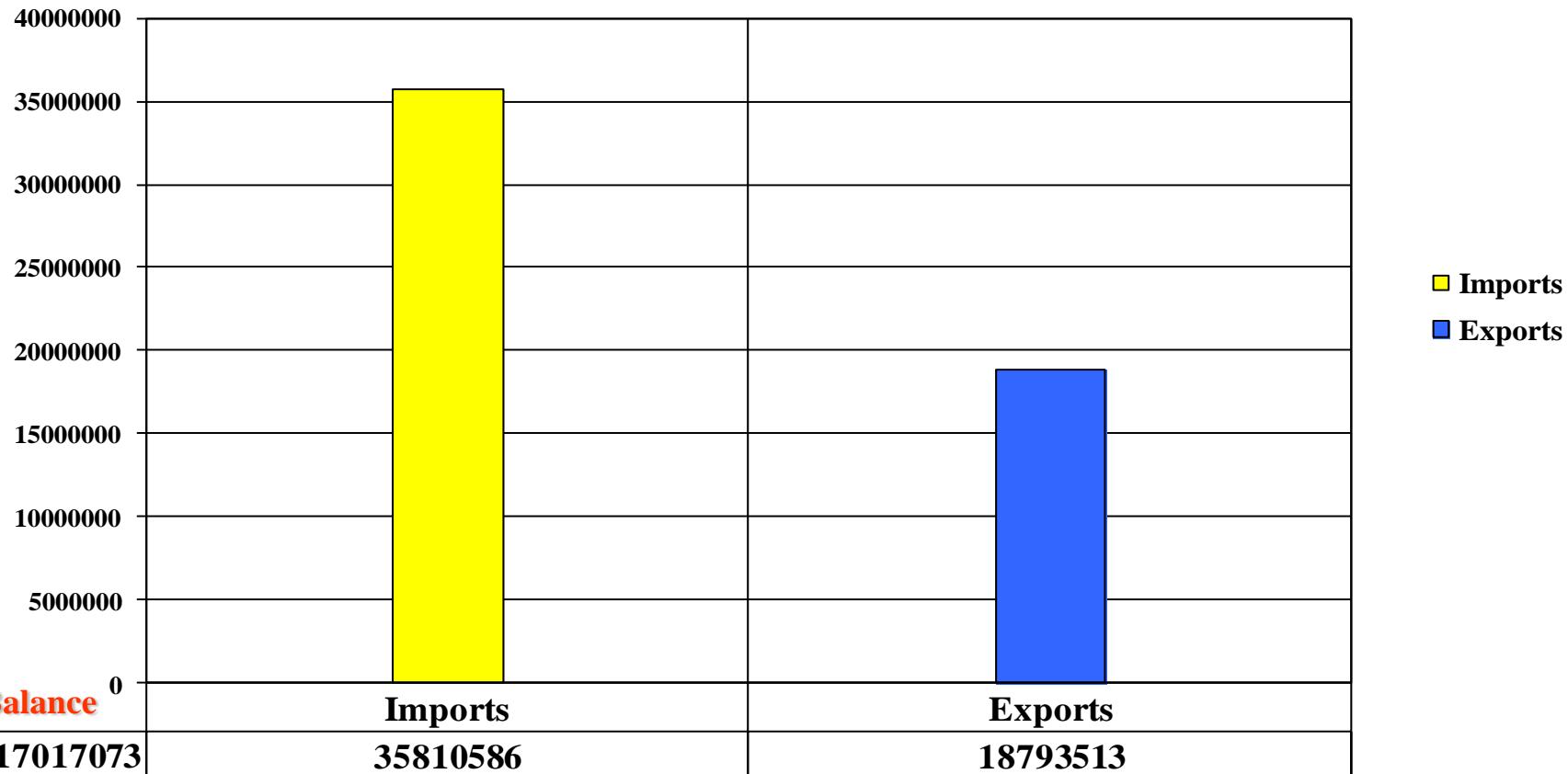
Source : Egyptian General Petroleum Corporation (including supply ships and aircrafts) as of October 1998 (1) .

ملحوظة: المصدر : الهيئة المصرية العامة للبترول (يشمل تموين السفن والطائرات) اعتباراً من أكتوبر ١٩٩٨ .

Trade balance for A.R.E during March 2013

الميزان التجاري لجمهورية مصر العربية خلال شهر مارس ٢٠١٣

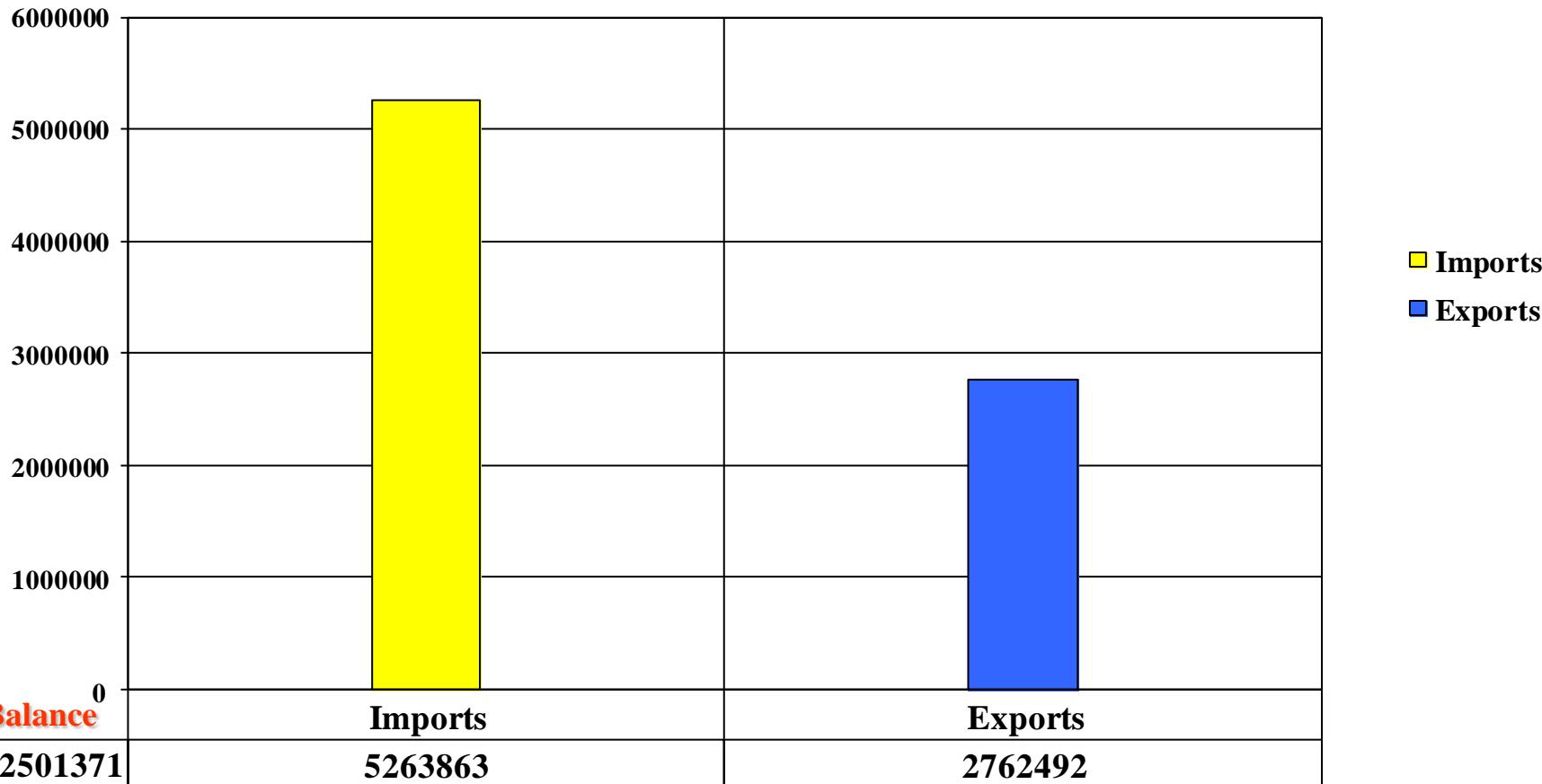
Value in 000 L.E



Trade balance for A.R.E during March 2013

الميزان التجاري لجمهورية مصر العربية خلال شهر مارس ٢٠١٣

Value in 000 \$



Average us \$ exchange rate :6.803100

Exports through ports during March 2013

الصادرات عن طريق الموانئ خلال شهر مارس ٢٠١٣

جدول ٢-١

Table No. 2- A

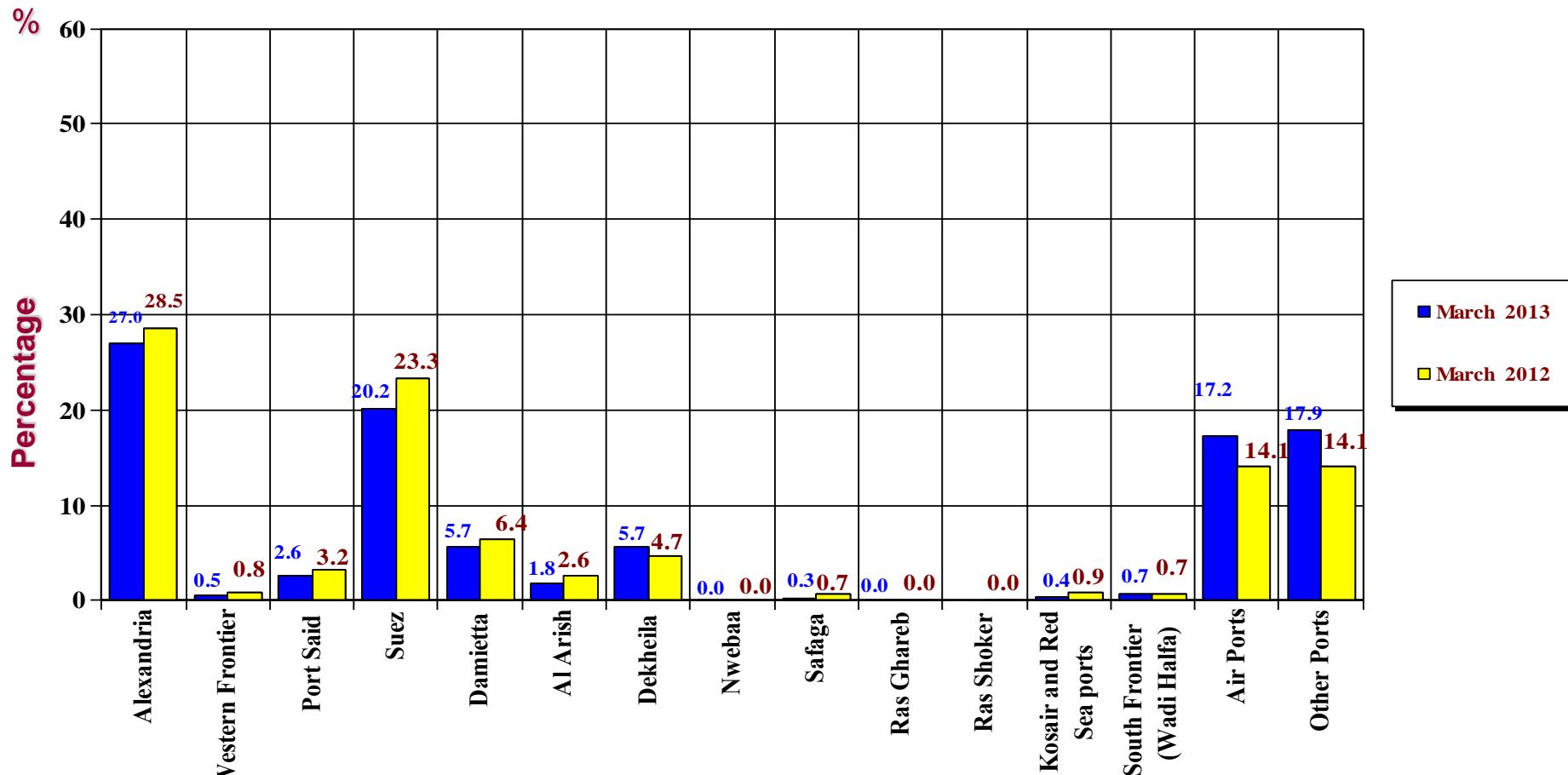
Value in 000 LE

القيمة بالآلاف جنيه

PORTS	Change التغير	January / March		يوليو / مارس	Change التغير	March		مارس	الموانئى
		2012	2013			2012	2013		
Alexandria	-273089	14000715	13727626		482733	4588246	5070979		الاسكندرية
Western Frontier	56420	365408	421828		-44038	135699	91661		الحدود الغربية
Port Said	122631	1396552	1519183		-15693	511470	495777		بور سعيد
Dekheila	3056364	9113724	12170088		44928	3752919	3797847		السويس
Suez	-320434	3037669	2717235		34666	1037890	1072556		دمياط
Damietta	-164718	1151636	986918		-80382	419143	338761		الغربي
Al Arish	876473	2258413	3134886		314123	765155	1079278		الدخيلة
Nwebaa	-	-	-		-	-	-		نويبع
Safaga	-168713	268994	100281		-60885	108147	47262		سفاجا
Ras Ghareb	-	-	-		-	-	-		رأس غارب
Ras Shoker	-	-	-		-	-	-		رأس شقر
Kosair and Red Sea ports	-103275	367758	264483		-59605	141203	81598		القصير وموانئ البحر الأحمر
South Frontier (Wadi Halfa)	100421	299437	399858		18114	113277	131391		الحدود الجنوبية (وادي حلفا)
Air Ports	1237866	8180442	9418308		947512	2278522	3226034		المطارات
Other Ports	1252180	6387617	7639797		1080006	2280363	3360369		موانئ أخرى
Total	5672126	46828365	52500491		2661479	16132034	18793513		الجمالية

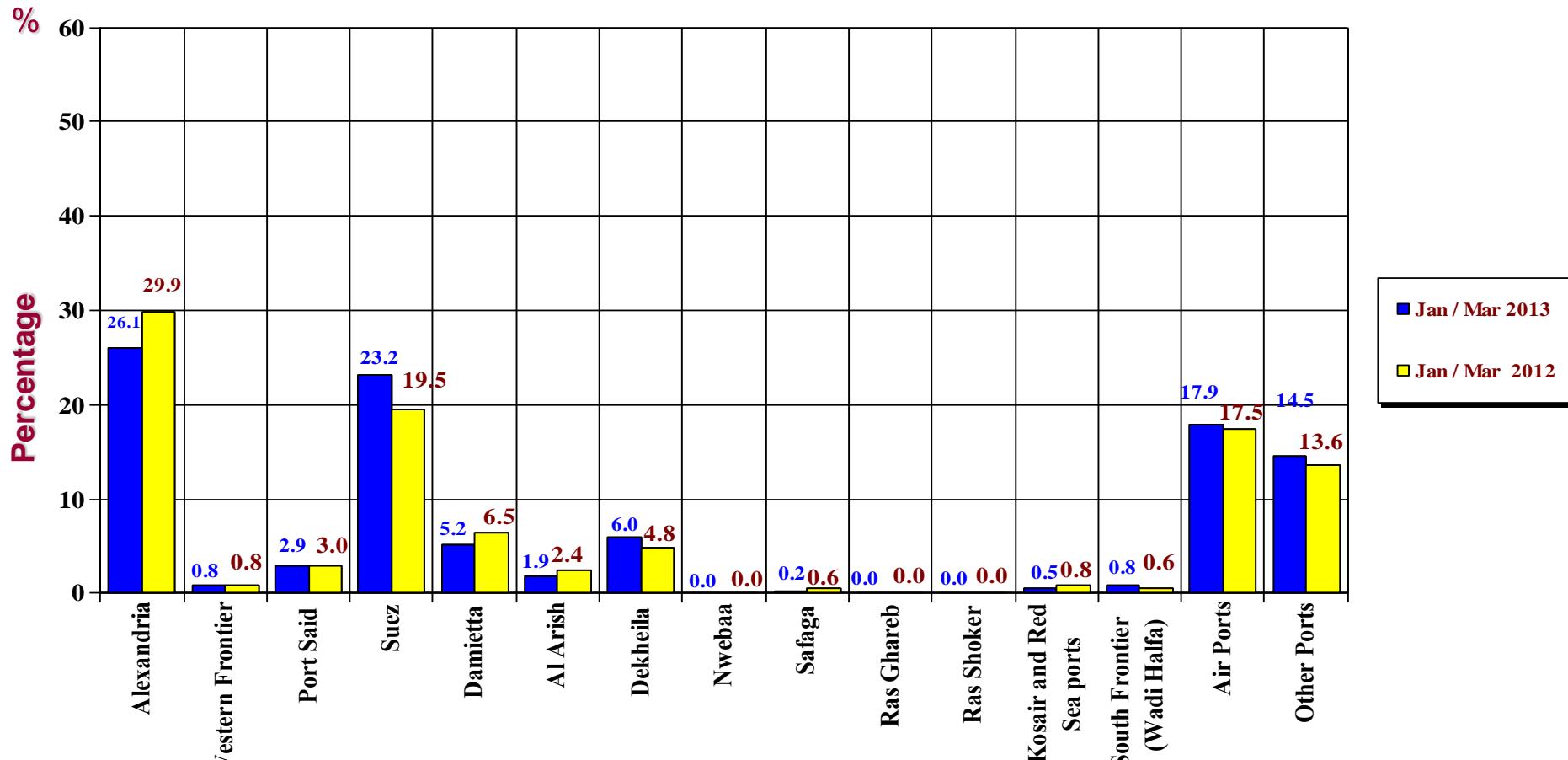
Percentage distribution of exports through ports during March 2013 compared to March 2012

التوزيع النسبي للصادرات عن طريق المواني خلال شهر مارس ٢٠١٣ مقارنة بشهر مارس ٢٠١٢



Percentage distribution of exports through ports during January/ March 2013 compared to January/ March 2012

التوزيع النسبي للصادرات عن طريق المواني خلال الفترة يناير / مارس ٢٠١٣ مقارنة بالفترة يناير / مارس ٢٠١٢



Imports through ports during March 2013

الواردات عن طريق الموانئ خلال شهر مارس ٢٠١٣

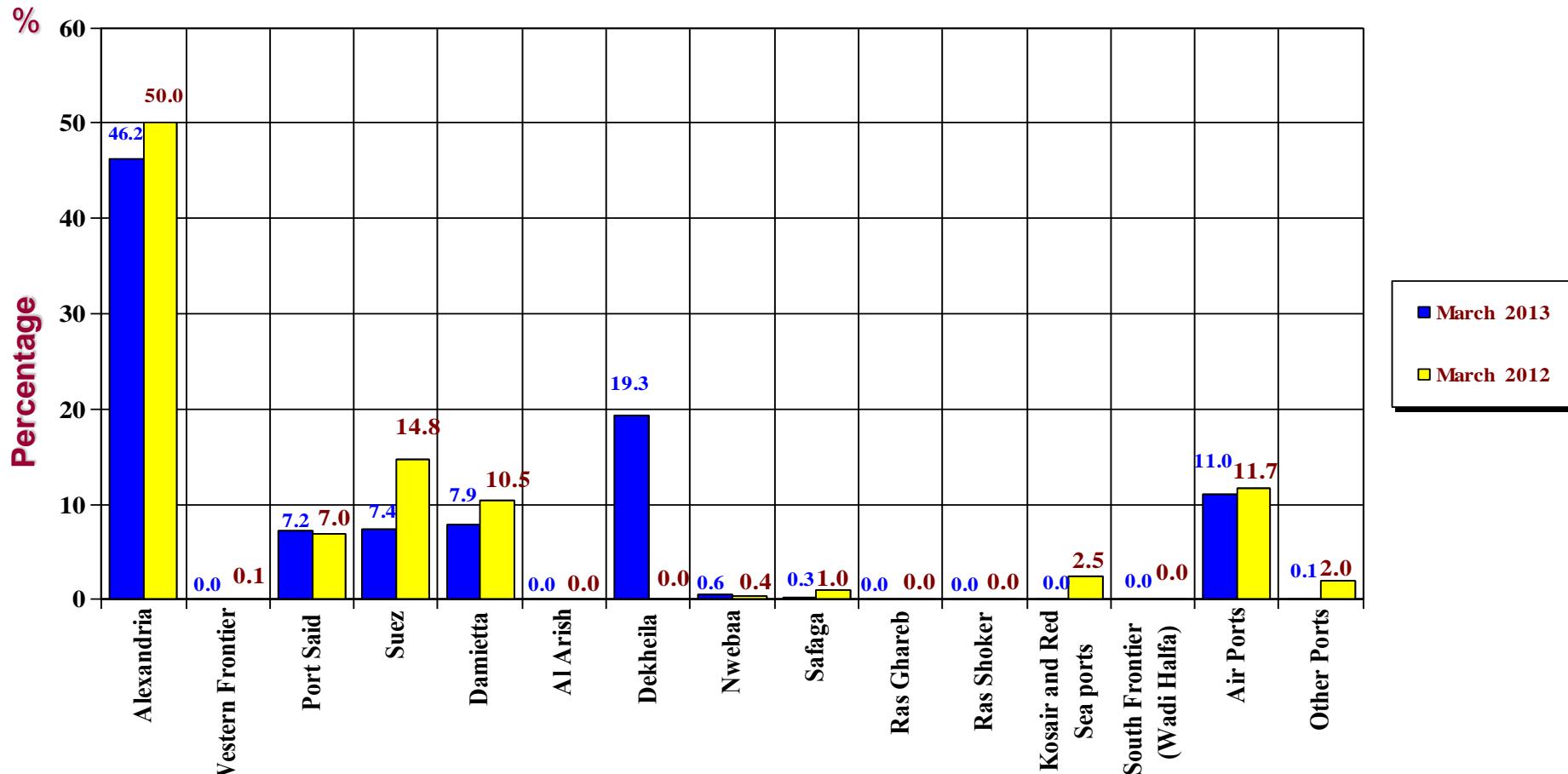
جدول ٢-ب القيمة بالآلاف جنيه

Table No. 2-B Value in 000 L.E

PORTS	Change التغيير	January / March		يوليو / مارس	Change التغيير	March		مارس	الموانئ
		2012	2013			2012	2013		
Alexandria	-16540213	57163393	40623180		-2861044	19421993	16560949		الاسكندرية
Western Frontier	-177583	185845	8262		-42348	45486	3138		الحدود الغربية
Port Said	-271136	7795691	7524555		-136989	2715204	2578215		بور سعيد
Dekheila	4352795	10693326	15046121		-3119210	5759068	2639858		السوبر
Suez	-791605	10751432	9959827		-1246845	4062206	2815361		دمياط
Damietta	-	-	-		-	-	-		الغربي
Al Arish	21748783	-	21748783		6914701	-	6914701		الدخيلة
Nwebaa	155264	490539	645803		48023	158041	206064		نوب
Safaga	-247265	665514	418249		-277326	383332	106006		سفاجا
Ras Ghareb	-	-	-		-	-	-		رأس غارب
Ras Shoker	-	-	-		-	-	-		رأس شقر
Kosair and Red Sea ports	-2766728	2872249	105521		-947906	960862	12956		القصير وموانئ البحر الأحمر
South Frontier (Wadi Halfa)	-	-	-		-	-	-		الحدود الجنوبية (وادي حلفا)
Air Ports	724107	11524659	12248766		-600330	4540688	3940358		المطارات
Other Ports	-1540134	1637533	97399		-746106	779086	32980		موانئ أخرى
Total	4646285	103780181	108426466		-3015380	38825966	35810586		الجمالية

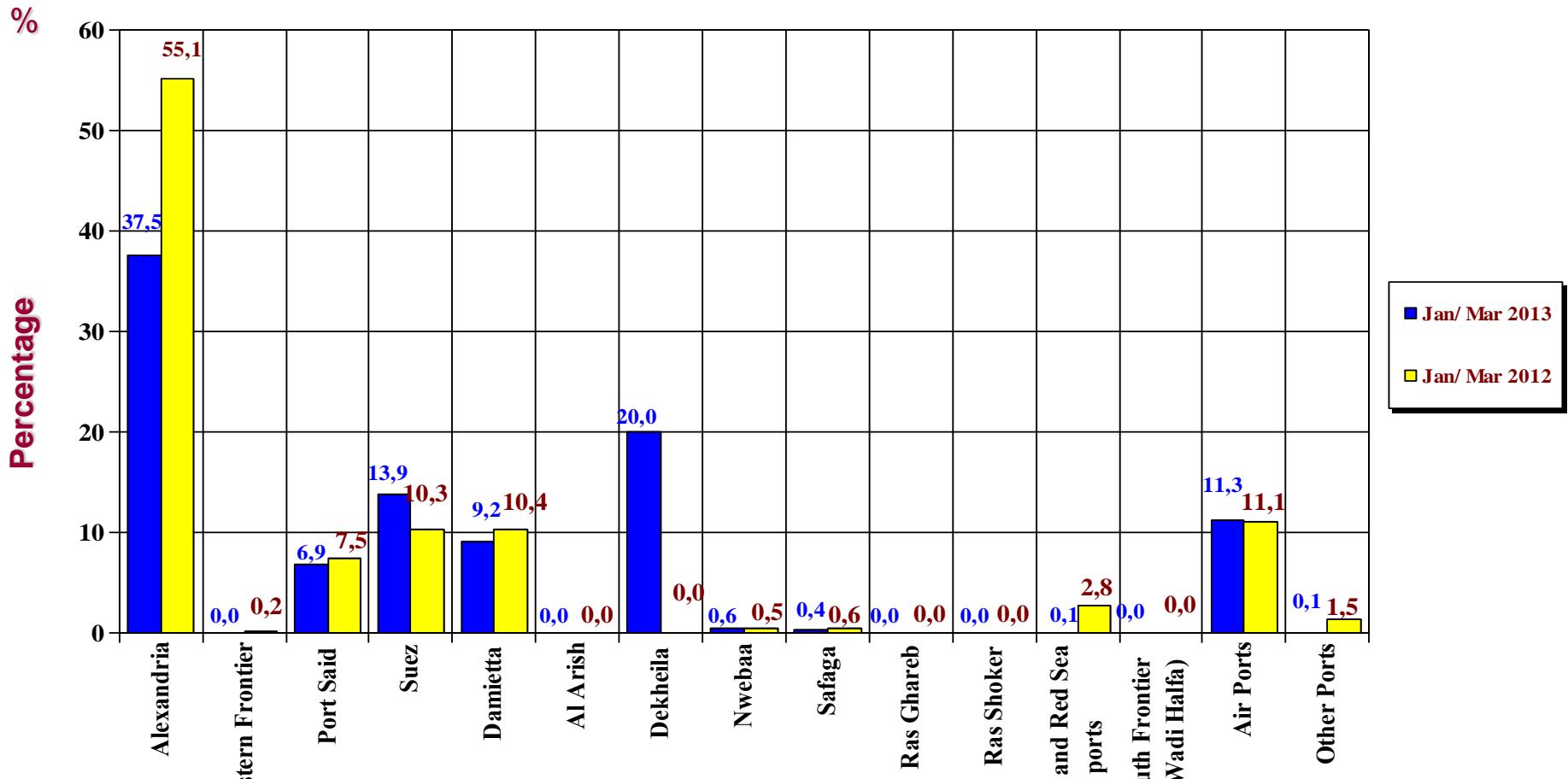
Percentage distribution of imports through ports during March 2013 compared to March 2012

التوزيع النسبي للواردات عن طريق المواني خلال شهر مارس ٢٠١٣ مقارنة بشهر مارس ٢٠١٢



Percentage distribution of imports through ports during January/ March 2013 compared to January/ March 2012

التوزيع النسبي للواردات عن طريق الموانئ خلال الفترة يناير / مارس ٢٠١٣ مقارنة بالفترة يناير / مارس ٢٠١٢



Total trade traffic distributed by manufacturing and usage degree during March 2013

إجمالي حركة التجارة موزعة طبقاً لدرجة الصناعة والاستخدام خلال شهر مارس ٢٠١٣

Table No.3 Value in 000 L.E

جدول رقم ٣ القيمة بالآلاف جنيه

Item	The percentage value				Value				البيان	
	January / March		March		January / March		March			
	يناير / مارس 2012	مارس 2013	يناير / مارس 2012	مارس 2013	التغير Change	يناير / مارس 2012	مارس 2013	التغير Change		
الصادرات الوطنية :										
Fuel	27.0	19.7	28.2	17.0	-2288514	12647299	10358785	-1352912	النفط	
Raw Cotton	1.0	0.6	1.0	0.7	-195530	485665	290135	-35473	القطن الخام	
Raw Materials	9.6	11.2	10.8	11.5	1362131	4502004	5864135	417500	مواد الخام	
Semi-manufactured commodities	20.6	19.9	17.9	18.9	820911	9633324	10454235	659633	السلع نصف مصنعة	
Finished Commodities	40.4	48.3	40.8	51.6	6449855	18931653	25381508	3122435	السلع تامة الصنع	
Electric Power	1.4	0.3	1.3	0.3	-476727	628420	151693	-149704	طاقة الكهربائية	
Total Exports	100.0	100.0	100.0	100.0	5672126	46828365	52500491	2661479	جملة الصادرات الوطنية	
الموارد :										
Fuel	16.0	18.0	16.9	18.6	2867684	16629016	19496700	90209	النفط	
Raw Materials	10.5	9.7	12.2	8.2	-393919	10892880	10498961	-1835085	مواد الخام	
Intermediate Commodities	41.1	39.7	39.3	41.2	440938	42618346	43059284	-488188	السلع الوسيطة	
Investment Commodities	10.2	12.7	10.0	11.8	3145845	10609066	13754911	375792	السلع الاستثمارية	
Durable Consumer Commodities	4.9	4.7	4.6	4.5	20250	5095433	5115682	-199009	السلع الاستهلاكية المصرفة	
Non Durable Consumer Commodities	17.3	15.2	17.0	15.7	-1438324	17935440	16497116	-962634	السلع الاستهلاكية غير المصرفة	
Electric Power	-	-	-	-	3811	-	3811	3535	طاقة الكهربائية	
Total Imports	100.0	100.0	100.0	100.0	4646285	103780181	108426466	-3015380	جملة الموارد	

(0.0) ratio is less than 0.05%

(0.0) النسبة أقل من ٠٠٥٪

The Most important exports according to the manufacturing degree During March 2013

أهم المصادر طبقاً لدرجة التصنيع خلال شهر مارس ٢٠١٣

Commodities	Value in 000 s L.E	January / March 2012	بنابرير / مارس 2013	Change التغير	March 2012	مارس 2013	الاصناف	القيمة بالآلاف جنيه	جدول ٤
1- Fuel out of Which :	-2288514	12647299	10358785	-1352912	4555482	3202570	١- الوقود (جملة) وأهمها :		
Crude Oil	240580	4770620	5011200	-460500	1815400	1354900	البترول الخام		
Petroleum Products	-2544312	7713933	5169621	-876309	2673109	1796800	منتج البترول		
Coal	14635	154042	168677	8791	41251	50042	الفحم باتواه		
2-:Raw Cotton :	-195530	485665	290135	-35473	162275	126802	٢- القطن الخام :		
3- Raw Material out of Which :	1362131	4502004	5864135	417500	1740749	2158249	٣- المواد الخام (جملة) وأهمها :		
Onion , fresh	39147	113008	152155	-6288	47091	40803	بصل طازج		
Potatoes	412275	385651	797926	158040	245247	403287	بطاطس		
Orange, fresh	412146	1482493	1894639	105280	591048	696328	برتقال طازج		
Groundnuts	17118	84129	101247	6706	22317	29023	فول سوداني		
Tomato,fresh	84716	41773	126489	30405	15212	45617	طماطم طازجة		
Leguminous Veg.	41127	119765	160892	25450	29983	55433	خضروات بقولية		
Legumes, dry	-25561	149003	123442	-14337	42251	27914	بقول جافة		
Lime, Sour	38199	4198	42397	12299	1829	14128	ليمون حامض		
Fruits, fresh	72556	402088	474644	55079	95462	150541	فاكه طازجة		
Spices	840	174	1014	37	40	77	بهارات واقاوية		
Oil Seeds	26456	31163	57619	9534	11863	21397	بذور زيتية وعلفية		
Plants, Roots for Perfumery & Pharmacy	48081	97744	145825	21719	36751	58470	نباتات وجذور للمعطر والطب		
Flax, Raw And derivatives	-1991	18630	16639	724	5432	6156	كتان خام ومشتقاته		
Marble	-104676	306380	201704	-62099	136303	74204	رخام		
Sands	-7258	47602	40344	-4786	18966	14180	رمال		
4- Semi-Finished Commodities of Which :	820911	9633324	10454235	659633	2891951	3551584	٤- السلع نصف المصنعة (جملة) وأهمها :		
Cotton Yarn	73739	365486	439225	12380	150608	162988	غزل القطن		
Essential Oils	4559	47022	51581	-190	15454	15264	زيوت وراتنجات عطرية		
Carbon	125491	404705	530196	70349	97997	168346	كربون		
Animal Veg. Fats, Oils	-434238	591209	156971	-189657	248180	58523	زيوت ودهون نباتية وحيوانية		
Hides, Skins of Bovine,tanned	-21347	94128	72781	-10844	43410	32566	جلود البقر مدبوغة		
Wood tar oils	-145403	145403	-	-	-	-	زيوت قطaran خشب		
Wax of Mineral Materials	-42057	335779	293722	-52452	132875	80423	شموع مواد معدنية		
Sodium soda	9552	71656	81208	6658	25880	32538	صودا كاوية		
Plastics of Primary Forms	273415	511277	784692	149528	157382	306910	لدان بأشكالها الأولية		
Ferro- Silicon	-16470	53394	36924	-6499	21949	15450	حديد سيلكون		
Molasses	5849	34538	40387	5754	14435	20189	مولاس		
Propan Liquified	60880	363760	424640	57540	107700	165240	بروبان مسيل		

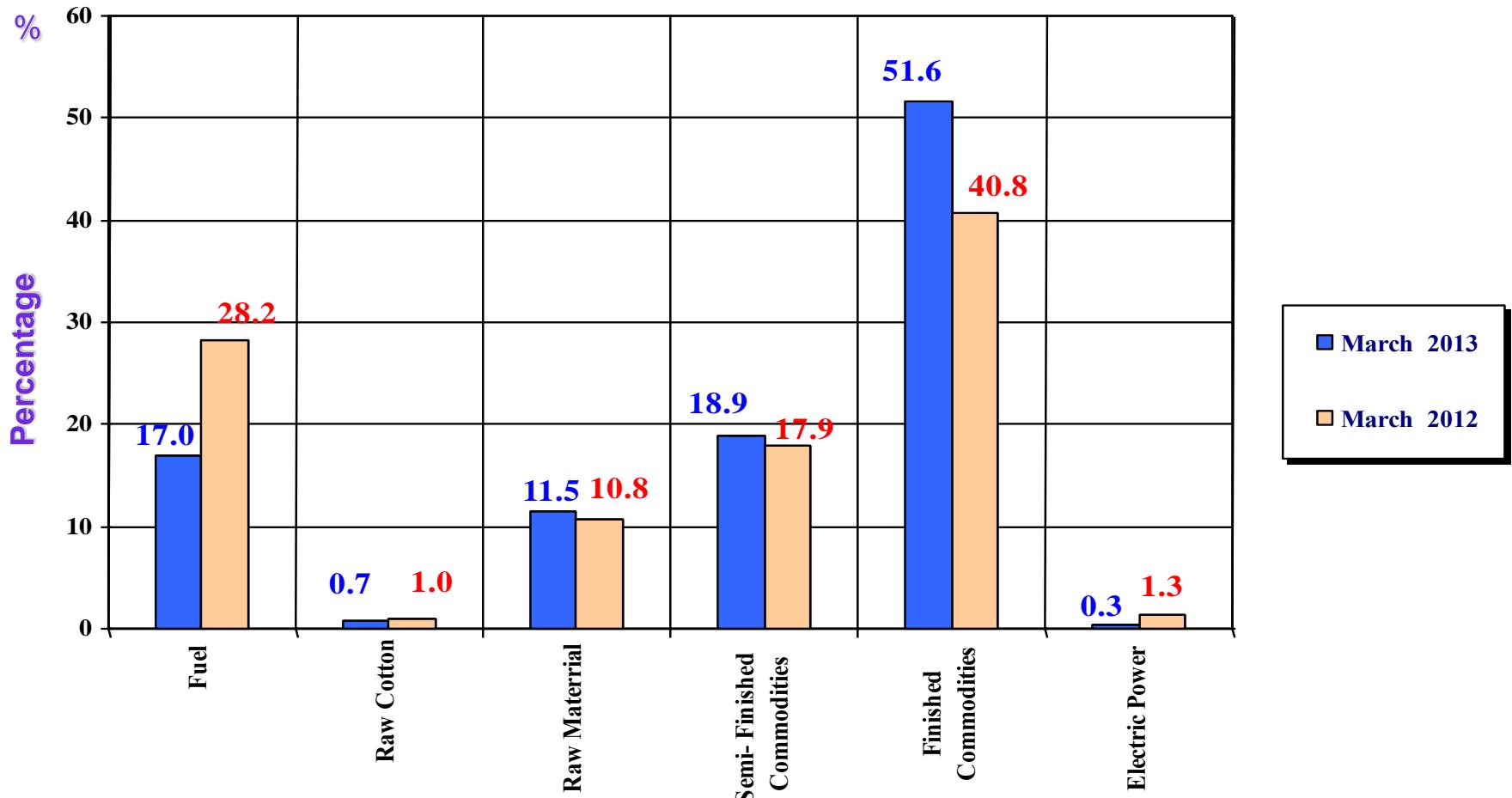
The Most important exports according to the manufacturing degree During March 2013

أهم المصادرات طبقاً للدرجة الصناعية خلال شهر مارس ٢٠١٣

							تابع جدول ٤	القيمة بالآلاف جنيه
Commodities	Change التغير	January / March		بنابر / مارس 2012 2013	March التغير 2012 2013	مارس 2013	الصناف	
		2012	2013					
5- Finished Commodities out of Which :	6449855	18931653	25381508		3122435	6582593	9705028	٥- السلع تامة الصنع (جملة) وأهمها :
Dairy Products	1055	591272	592327	38390	198338	236728		منتجات الحليب
Vegetables, Frozen	20826	273269	294095	1211	140514	141725		خضروات凍結
Onion, Dry	-31305	73399	42094	-8876	22773	13897		بصل مجفف
Rice, Husked, Bleashed	537528	1250	538778	149799	1250	151049		أرز مبيض مقشور
Miscellaneous Edible Preparations	182728	849155	1031883	111772	287909	399681		عجائن ومحضرات غذائية متعددة
Medicaments and Pharma. Goods	134423	374744	509167	58326	143165	201491		أدوية ومحضرات صيدلانية
Fertilisers	-140034	1842824	1702790	205110	461872	666982		أسمدة
Perfumes & Beauty Prep.	39328	152616	191944	18963	52986	71949		مستحضرات عطور وتحميم
Soap and Washing Prep	30965	317374	348339	27048	107546	134594		صابون ومحضرات تنظيف
Bath , Shower Baths of Plastic	47517	178238	225755	11728	74271	85999		مغاطس وأحواض من لدائن
Pneumatic tyres and Inner Tubes	45837	131633	177470	22458	51984	74442		أطارات خارجية وأنابيب داخلية لوسائل النقل
Sanitary Paper	26291	168824	195115	25295	55684	80979		ورق صحى
Printed Books, Newspapers	-30761	56864	26103	5463	8285	13748		كتب وصحف
Cotton fabrics	115297	99494	214791	23293	43960	67253		أقمشة قطنية
Carpets and Kelem	87598	576328	663926	28145	234441	262586		سجاد وكلم
Ready-made clothes	150391	2124416	2274807	127557	687409	814966		ملابس جاهزة
Other Articles of Textile Materials	82082	461590	543672	30793	165276	196069		أصناف أخرى جاهزة من مواد نسيجية
Footwear & Parts Thereof	-1058	17385	16327	1572	2655	4227		أحذية وأجزاؤها
Tiles and Sanitary Fixtures	106206	605188	711394	31067	209306	240373		بلاط وأدوات صحية خزفية
Rods, Bars, Angles, Wires of Iron	-32377	499386	467009	-3396	148492	145096		قضبان وعدان وزوايا وأسلاك من حديد
Rods, Bars, Angles of Aluminium	-33066	249768	216702	10183	65249	75432		قضبان وعدان وزوايا من المونيوم
Furniture	95181	448314	543495	51643	152685	204328		أثاث
Flat- Rolled Prod. Of Irn. Or Steel	214328	202591	416919	206225	73007	279232		منتجات مسطحة بالدرفلة من حديد أو صلب
Articles of Plastic	89940	478552	568492	27360	193489	220849		مصنوعات من لدائن
Sugar , Refined	18357	231896	250253	6330	91844	98174		سكر مكرر
6-Electric power	-476727	628420	151693	-149704	198984	49280		٦- الطاقة الكهربائية
Total Exports	5672126	46828365	52500491	2661479	16132034	18793513		الجملة العمومية لل الصادرات

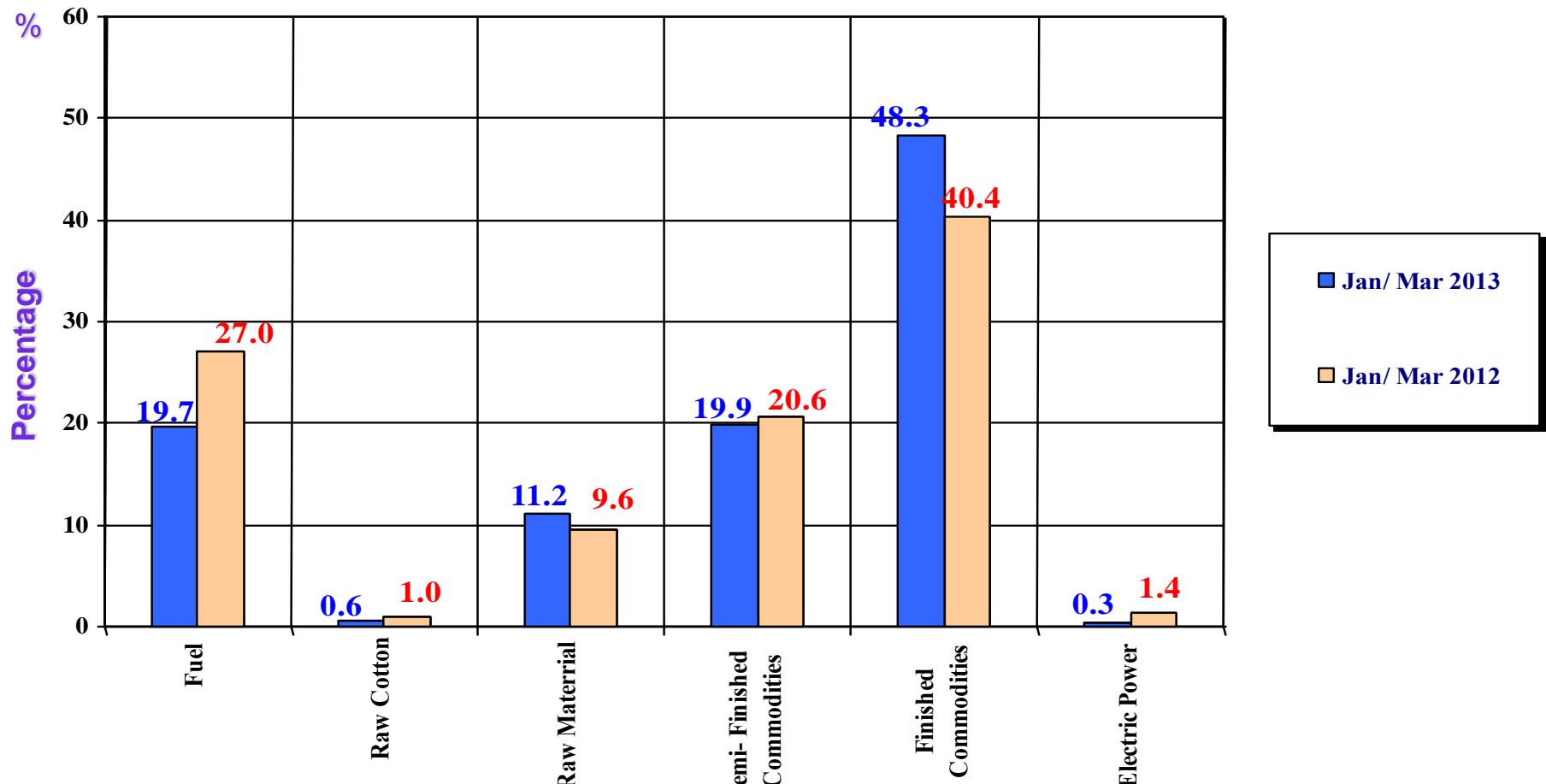
Percentage distribution of exports by manufacturing degree during
March 2013 compared to March 2012

التوزيع النسبي للصادرات طبقاً لدرجة التصنيع خلال شهر مارس ٢٠١٣ مقارنة بشهر مارس ٢٠١٢



**Percentage distribution of exports by manufacturing degree during
January/ March2013 compared to January/ March2012**

التوزيع النسبي للصادرات طبقاً لدرجة التصنيع خلال الفترة يناير/ مارس ٢٠١٣ مقارنة بالفترة يناير/ مارس ٢٠١٢



The most important imports by usage degree during March 2013

أهم الموارد طبقاً لدرجة الاستخدام خلال شهر مارس ٢٠١٣

الصناف	القيمة بالآلاف جنيه	جدول ٥					
Commodities	January / March 2012	January / March 2013	ن格尔 / مارس	ن格尔 Change	March 2012	March 2013	مارس
١- الوقود (جملة) وأهمها:							
Crude Oil	1845132	3188830	5033962	110400	1112500	1222900	البترول الخام
Petroleum Products	1121857	13245702	14367559	-6294	5411514	5405220	منتجات البترول
Coal	-97835	184464	86629	-12414	26845	14431	الخام بثوابعه
٢- المواد الخام (جملة) وأهمها:							
Wheat	-4292088	4904279	612191	-1308623	2380659	1072036	قمح
Juneze	-2322561	2755179	432618	-259332	975187	715855	ذرة
Soya Beans	-664079	937964	273885	-215999	424484	208485	فول صويا
Sesam	-118657	122227	3570	-28768	42769	14001	سمسم
Tobacco	-83655	87415	3760	8637	18722	27359	تبغ ورق دخان
Crude Sulfur	-18920	50923	32003	-6361	7196	835	كبريت خام
Kaolin	-33275	71103	37828	-11330	25995	14665	صلصال صيني
Marble and Granite	1247560	41137	1288697	173771	17643	191414	رخام وجرانيت
Iron ores and concentrates	-1150135	1176832	26697	-523218	572654	49436	خامات الحديد ومركباتها
Aluminium Ores ,Concentrates	-664	1164	500	160148	571	160719	خامات المونيوم ومركباتها
٣- السلع الوسيطة (جملة) وأهمها:							
Animal , Vegetable Fats and Products Thereof	440938	42618346	43059284	-488188	15243406	14755218	دهون وشحوم وزيوت حيوانية ونباتية
Plastics of Primary Forms	-1323739	2309421	985682	-637375	843560	206185	لادان يأشكلها الأولية
Raw Sugar	-410210	3899286	3489076	-71528	1402777	1331249	سكر خام
Petroleum Oils & Other Minral Oils	-712675	1024032	311357	-49	49	-	زيوت نفط وزيوت من مواد معدنية أخرى
Chemicals , Organic & Non- Organic	-3635	74962	71327	14630	19670	34300	مواد كيمائية عضوية وغير عضوية
Wood & Prod.Thereof	-20241	2765059	2744818	-111259	1054327	943068	خشب ومصنوعاته
Cement	-361190	2628184	2266994	-303589	1025744	722155	أسمنت
Newsprint & Printing Paper	92899	84754	177653	85944	34655	120599	ورق صحف وطباعة
Kraft Paper	157286	512249	669535	-81113	263099	181986	ورق كرافت
Primary Forms of Iron or Steel	-135064	135064	-	-62068	62068	-	مواد أولية من حديد أو صلب
Tyres & Inner Tubes	-1191377	7333738	6142361	50350	2234661	2285011	إطارات خارجية وأنابيب داخلية لوسائل النقل
Filament Yarns , Synth. or Artificial	77830	906555	984385	-19888	334561	314673	خيوط من شعيرات ولياف نباتية أو اصطناعية
Tobacco Cut or Pressed or for Chewing	-27447	1256523	1229076	-134107	501282	367175	تبغ مفروم أو مكبوس أو للمضغ

The most important imports by usage degree during March 2013

أهم اسعار واردات طبقاً للدرجة الاستخدام خلال شهر مارس ٢٠١٣

Table No.5 Value in 000 L.E

الصناف	مارس ٢٠١٣	مارس ٢٠١٢	نيلر / ملايين		نيلر / ملايين	التغير Change	January / March	الصادرات Commodity
			٢٠١٣	٢٠١٢				
٣- تابع جدول ٥ القيمة بالآلف جنيه								
3- Intermediate Commodities (Cont.) :								
Cast or Drawn or Float Glass	-1652	24131	22479	338	8444	8782		زجاج مصوب أو منفوخ أو مسحوب
Crude forms of non-monetary gold	193775	66687	260462	39300	66001	105301		أشكال خام من ذهب غير نقي
Tubing of Iron, Steel with Fittings	408119	1234896	1643015	95417	430069	525486		أنابيب ومواسير ولوازمها من حديد أو صلب
Copper and Articles Thereof	-599320	1856279	1256959	-233876	694455	460579		نحاس ومصنوعاته
Wires and Connectors for Elect	92676	381548	474224	31957	142834	174791		أسلاك ووصلات للهرباء
Tanning or Dyeing Extracts, Dyes	88999	789428	878427	80218	233790	314008		خلاصات للباغة والصباغة
Parts for Lifting & Hoisting Mach	8420	65988	74408	-6365	30040	23675		أجزاء لأجهزة الرفع والتحميل
Parts for Data Processing, Calcu.& Writers	-89030	404446	315416	-53445	122685	69240		أجزاء ولوائح الآلات الحاسبة والكتيبة وأجهزة معالجة المعلومات
Electrical Insulatros of any Material	-24106	63739	39633	-2299	17832	15533		عزلات للهرباء وأجزائها من جميع المواد
.Parts for Transformers & Elect Motors	-14122	38355	24233	-10341	17479	7138		أجزاء المحولات والمحركات الكهربائية
Parts for Telph. Teleg. Appr	28204	510636	538840	-22606	182333	159727		أجزاء لاجهزه الهاتف والبرق
Parts for Motor Vehicles	348051	1376549	1724600	86486	506629	593115		أجزاء للسيارات
4- Capital Commodities, which includes :	3145845	10609066	13754911	375792	3865036	4240828		٤- السلع الاستهلاكية (جملة) وأهمها:
Seeds for Sowing	135687	211925	347612	127576	59796	187372		تقاوى وبذور للبذار
Doors, Sheets Pilling and Structures of Iron or Steel	37438	107037	144475	32463	35536	67999		أبواب ودعامات ومشانق من حديد أو صلب
Sparks	-25866	253673	227807	-25141	90385	65244		محركات
Pumps And Fan	270557	706311	976868	142754	245226	387980		مضخات ومرابح
Lifts, Pulley Tackle and Self-Propelled Bulldozers	99225	302126	401351	8243	113427	121670		مصادع وروافع وبولدوزارات
Machines for Fibers &Textiles	14510	185911	200421	10471	63712	74183		آلات وآلات حياج ونسيج
Automatic Data Process. Machines	-60379	337482	277103	-18028	120086	102058		أجهزة أتوماتيكية لمعالجة المعلومات
Machines Having Individual Functions N.S.E	544483	384990	929473	116344	149366	265710		آلات وأجهزة آلية ذات وظيفة خاصة
Engines, Generators & Elec. Motors	243199	793898	1037097	-5886	247137	241251		محركات وموتورات ومحركات كهربائية
Tele Communications & Centrals App.	257431	408458	665889	87623	170485	258108		أجهزة اتصالات وستراتالات
Tractors (complete units)	-135403	328016	192613	-87316	147599	60283		جرارات وحدات كاملة
Busses, Micro Buses and Mini-Buses	-136773	382492	245719	-37223	98502	61279		أتوبيس وميكروباص وميني باص وحدات كاملة
Motor Vehicles for The Transport of Goods	56354	786553	842907	-19308	309505	290197		سيارات نقل البضائع
Special Purpose Motor Vehicles	4010	68994	73004	-14013	20665	6652		عربات سيارات للإستخدامات الخاصة
Medical or Surgical Instr. & Appl.	63559	425633	489192	36180	125223	161403		أدوية وأجهزة للطب والجراحة

The most important imports by usage degree during March 2013

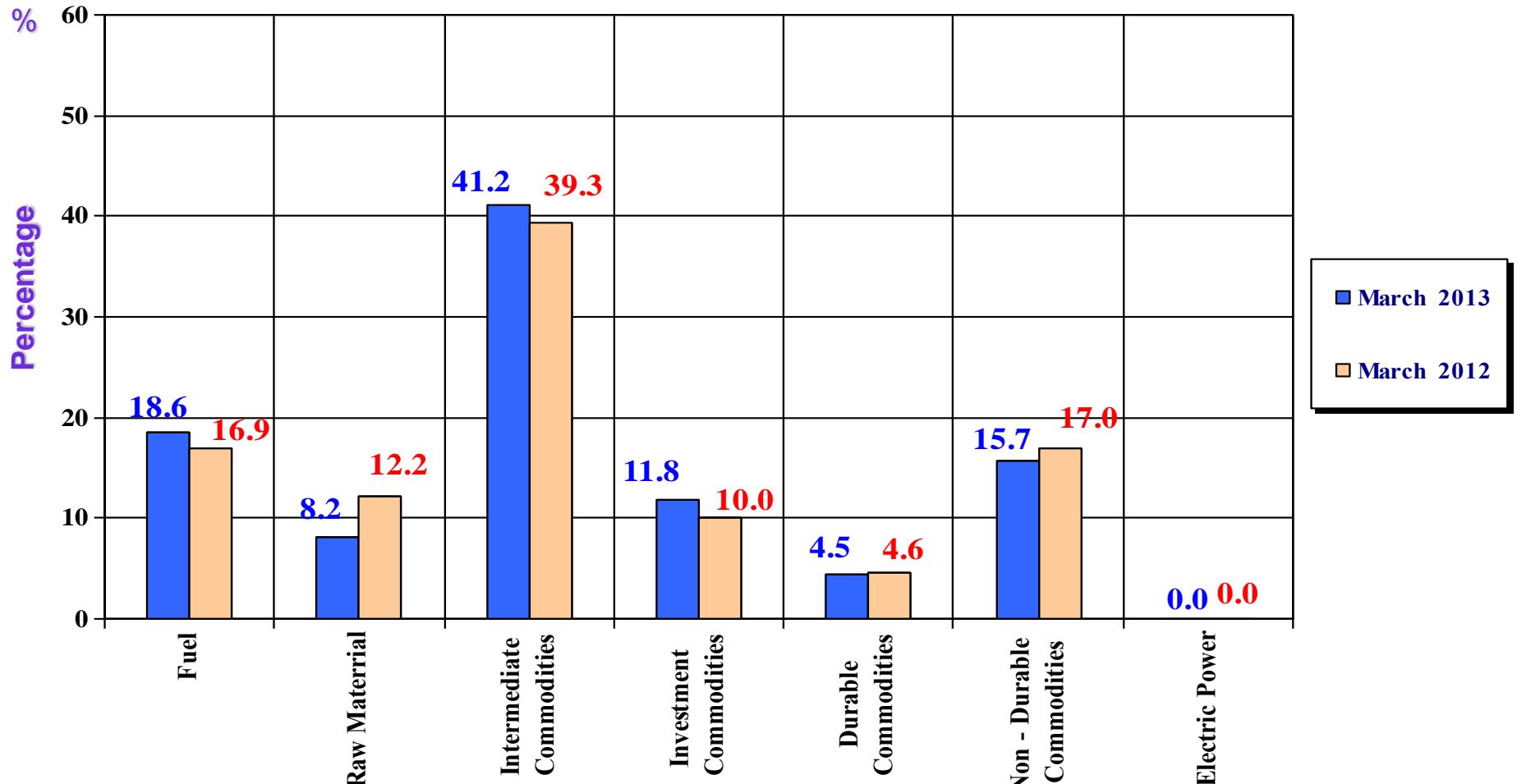
أهم الواردات طبقاً للدرجة الاستخدام خلال شهر مارس ٢٠١٣

Table No.5 Value in 000 L.E

Commodities	January / March 2012	January / March 2013	بنابر / مارس	March 2012		مارس 2013	الإصناف	نوع الجدول ٥ القيمة بالآلاف جنيه
				التغير Change	التغير Change			
5- Durable Consumer Commodities , which includes :	20250	5095433	5115683	-199009	1807426	1608417	٥- السلع الاستهلاكية المغيرة (جملة) وأهمها:	
Refrigerators	112692	249935	362627	42951	86224	129175	ثلاجات	
Washing Machines	50115	107022	157137	11227	47852	59079	غسالات	
Magnetic Tapes And Discs	22020	29567	51587	-6843	10752	3909	أشرطة وأقراص ممعنقة بتنوعها	
Television Receivers	-11474	80140	68666	-14101	39574	25473	تليفزيونات	
Motor Vehicles	-61632	1966270	1904638	-123861	640858	516997	سيارات ركوب	
Furniture, Seats and Mattress	46238	201064	247302	4610	74850	79460	أثاث ومقاعد وحوامل فرش	
Telephone Sets	-190581	1018697	828116	-62255	359498	297243	أجهزة تليفون للأفراد	
6- Non - Durable Consumer Commodities , which includes :	-1438324	17935440	16497116	-962634	6588620	5625986	٦- السلع الاستهلاكية غير المغيرة (جملة) وأهمها:	
Cows, Buffaloes, live	-122445	134546	12101	-44723	56824	12101	أبقار وجواميس حية	
Meat	-740761	2108673	1367912	-401399	725783	324384	لحوم	
Fish Including Preserved	-166699	1123744	957045	-153065	463374	310309	أسماك بما فيها أسماك محفوظة	
Dairy Products	16168	1458006	1474174	31823	465443	497266	ألبان ومنتجاتها	
Lentils	-97931	160296	62365	-15154	31370	16216	عدس	
Apples, fresh	110365	365135	475500	12309	136513	148822	تفاح طازج	
Tea	46075	482296	528371	17659	203243	220902	شاي	
Wheat Flour	-232	2728	2496	-400	993	593	دقيق فم	
Sugar, Refined	-67700	95660	27960	-7870	16172	8302	سكر مكرر	
Medicaments and Pharmctcl. Goods	587042	2413002	3000044	228461	829945	1058406	أنوبياً ومحضرات صيدلة	
Soap and Washing Prep.	99690	380164	479854	74362	142609	216971	صابون ومستحضرات تنظيف	
Insecticides	-37100	252023	214923	-109756	155166	45410	مبيدات حشرية	
Preparation for Feeding Animals	-34801	245503	210702	-23337	101835	78498	محضرات لتغذية الحيوانات	
Oil - Cake	16460	563535	579995	-74015	279544	205529	كسب	
Footwear and Soles	-46898	211098	164200	-27028	95328	68300	أحذية و נעלי	
Toys	6205	98159	104364	1083	30509	31592	لعبة أطفال	
Broad Beans & Horse Beans, Not for Sowing	113816	614194	728010	137369	146470	283839	فول عريض وفول صغير لغير البذار	
Oils, Refined	-716250	781544	65294	-443351	454836	11485	زيوت مكررة	
7- Electric Power	3811	-	3811	-3535	-	3535	٧- الطاقة الكهربائية	
Total Imports	4646285	103780181	108426466	-3015380	38825966	35810586	جمالية الواردات	

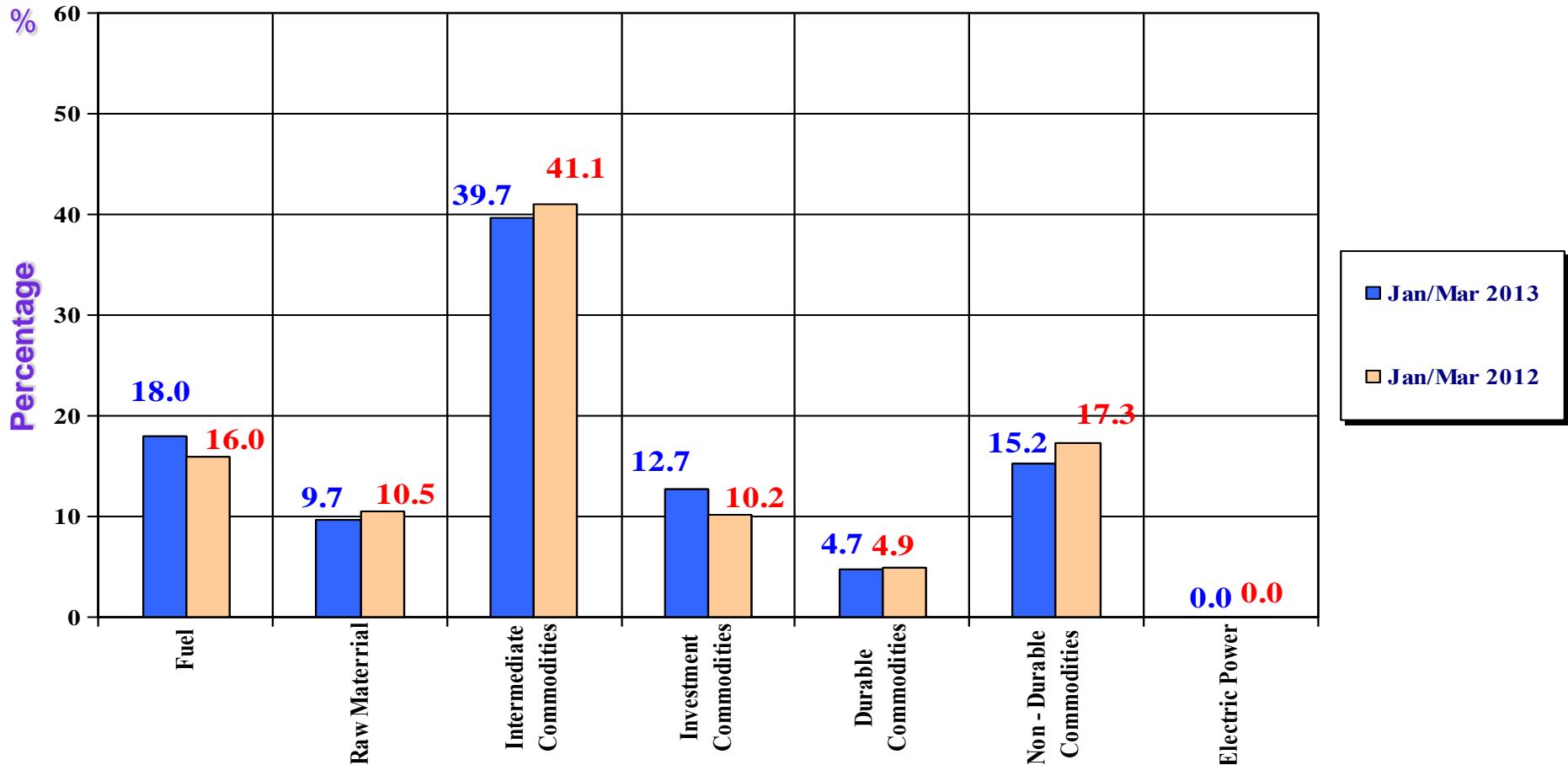
**Percentage distribution of imports by manufacturing degree during
March 2013 compared to March2012**

التوزيع النسبي للواردات طبقاً لدرجة الاستخدام خلال شهر مارس ٢٠١٣ مقارنة بشهر مارس ٢٠١٢



**Percentage distribution of imports by manufacturing degree during
January/ March 2013 compared to January/March 2012**

التوزيع النسبي للواردات طبقاً لدرجة الاستخدام خلال الفترة يناير/ مارس ٢٠١٣ مقارنة بالفترة يناير/ مارس ٢٠١٢



التبادل التجارى لجمهورية مصر العربية لأكبر خمس دول



The most important exports of five largest countries according to commodities in March 2013

أهم صادرات أكبر خمس دول طبقاً للأصناف خلال شهر مارس ٢٠١٣

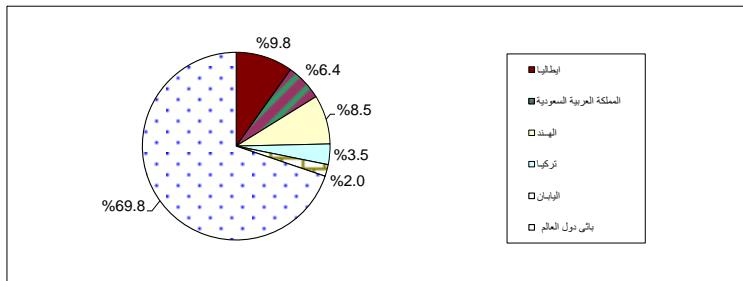
Table No. 6 Value in 000 L.E

القيمة بالألف جنيه

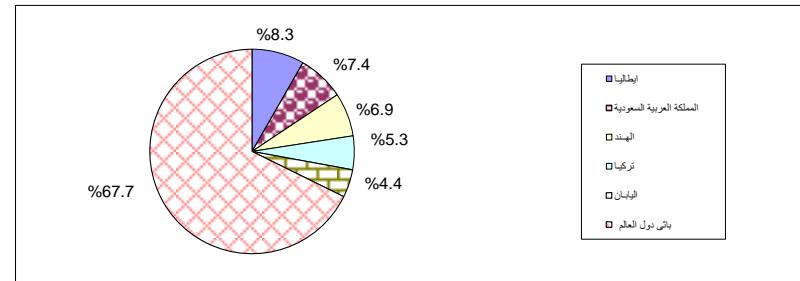
جدول ٦

countries	Commodities	January/ March			March			الأصناف	البلد	
		% نسبـة التغير percentage	التغير Change	بنـيرـاـمـارـسـ 2012	2013	% نسبـة التغير percentage	التغير Change	2012	2013	
ITALY	-5.2	-239987	4614574	4374587	-1.7	-26150	1584090	1557940	إيطـالـيا	وقود وزيوت معـديـة و منـتجـات تـقطـيرـها
MINERAL FUELS—OIL&ITS DISTL—PROD	-24.2	-641650	2646406	2004756	-20.7	-168810	817395	648585		خـضـرـوـنـبـاتـاتـ وـدـرـنـاتـ صالحـهـ لـلـأـكـلـ
EDIBLE VEGETABLE ROOTS — TUBERS	39.4	93228	236593	329821	37.9	50342	132667	183009		حـدـيدـ وـصـلـبـ فـرـلـادـ
IRON AND STEEL	490.1	228218	46564	274782	714.9	156344	21871	178215		الـمـنـيـمـيـوـ وـمـصـنـعـاتـ عـاـنـهـ
ALUMINIUM AND ARTICLES THEREOF	15.5	68400	441863	510263	-4.2	-7170	171268	164098		قـطـنـ
COTTON	23.9	41239	172242	213481	-2.4	-1681	69441	67760		
KINGDOM OF SAUDI-ARABIA	28.3	830073	2928843	3758916	35.1	360238	1025282	1385520	المـلـكـةـ الـعـرـبـيـةـ السـعـوـدـيـةـ	حـدـيدـ وـصـلـبـ فـرـلـادـ
IRON AND STEEL	16.3	106058	651047	757105	4.8	12104	253530	265634		فـواـكـهـ وـأـثـمـارـ صالحـهـ لـلـأـكـلـ
EDIBLE FRUIT AND NUTS	9.9	38819	392415	431234	14.1	16734	118895	135629		نـحـاسـ وـمـصـنـعـاتـ عـاـنـهـ
COPPER AND ARTICLES THEREOF	94.0	123363	131202	254565	339.6	91898	27063	118961		الـاـتـ وـاجـهـرـ كـهـرـبـائـيـهـ وـأـجـزـاـهـ
ELECTRICAL MACHINERY EQUIPMENT & PATRS	20.8	37649	181373	219022	151.2	63875	42238	106113		صـنـعـاتـ مـنـ حـدـيدـ أـوـ صـلـبـ فـرـلـادـ
ARTICLES OF IRON OR STEEL	44.1	65482	148579	214061	52.3	27142	51923	79065		
INDIA	38.4	1093053	2845150	3938203	-5.1	-69351	1365175	1295824	الـهـنـدـ	حـدـيدـ وـصـلـبـ فـرـلـادـ
MINERAL FUELS—OIL&ITS DISTL—PROD	48.0	1138100	2369182	3507282	-6.7	-81669	1223872	1142203		فـوـاكـهـ وـأـثـمـارـ صالحـهـ لـلـأـكـلـ
SALT—SULPHUR—EARTHS STONE & CEMENT	-46.8	-95834	204574	108740	-50.6	-29938	59127	29189		مـلحـ ،ـ كـرـيـتـ ،ـ اـتـرـيـ ،ـ اـحـجـارـ وـاسـمـنـتـ
COTTON	-1.9	-1716	88607	86891	-21.8	-7341	33673	26332		قـطـنـ
EDIBLE FRUIT AND NUTS	139.6	20417	14628	35045	220.4	17356	7876	25232		فـواـكـهـ وـأـثـمـارـ صالحـهـ لـلـأـكـلـ
PHARMACEUTICAL PRODUCTS	121.0	10542	8712	19254	355.3	10450	2941	13391		مـنـتجـاتـ الصـيـدـلـيـةـ
TURKEY	17.1	384870	2255266	2640136	75.4	429928	570238	1000166	تركـياـ	وـقـدـ وـزـبـوتـ مـعـدـيـةـ وـمـنـجـاتـ تـقطـيرـهاـ
MINERAL FUELS—OIL&ITS DISTL—PROD	21.1	59262	281464	340726	881.7	134584	15264	149848		أـسـمـدـةـ
FERTILIZERS	289.8	142663	49223	191886	3536.1	128368	3630	131998		لـدـانـ وـمـصـنـعـاتـ عـاـنـهـ
PLASTICS & ARTICLES THEREOF	25.3	71039	280889	351928	103.1	64450	62524	126974		قـطـنـ
COTTON	25.2	45926	182075	228001	7.6	5611	73723	79334		مـنـتجـاتـ كـيـمـيـاـئـيـةـ غـيرـ عـضـوـيـةـ
INORGANIC CHEMICALS PROD	16.1	40234	249447	289681	124.0	41004	33056	74060		
JAPAN	162.9	1287182	790274	2077456	154.7	504032	325739	829771	الـبـلـيـانـ	وـقـدـ وـزـبـوتـ مـعـدـيـةـ وـمـنـجـاتـ تـقطـيرـهاـ
MINERAL FUELS—OIL&ITS DISTL—PROD	176.7	1284573	726790	2011363	178.6	511860	286590	798450		فـواـكـهـ وـأـثـمـارـ صالحـهـ لـلـأـكـلـ
EDIBLE FRUIT AND NUTS	154.6	7144	4620	11764	142.2	4629	3256	7885		سـجـادـوـأـطـيـلـاتـ ضـبـاطـاتـ أـخـرـمـ موـاـدـنـسـجـيـةـ
CARPETS&OTH—TEXT—FLOOR COVERING	-12.1	-1003	8308	7305	4.3	182	4268	4450		جـبـوبـ وـأـثـمـارـ زـيـتونـاتـ طـبـيـعـيـةـ عـلـفـ
OIL SEEDS—OLEAGINOUS FRUIT—FODDER	379.2	7114	1877	8991	3031.1	3668	121	3789		قـطـنـ
COTTON	24.6	1138	4635	5773	-22.6	-727	3217	2490		
TOTAL most important five largest countries	25.0	3355191	13434107	16789298	24.6	1198697	4870524	6069221	جملـةـ اـهـمـ خـمـسـ دـوـلـ	الـاهـمـ النـسـبـيـةـ لـاـهـمـ دـوـلـ بـالـنـسـبـيـةـ دـوـلـ الـعـالـمـ
TOTAL world Countries	12.1	5672126	46828365	52500491	16.5	2661479	16132034	18793513	الـجـلـةـ الـعـوـمـيـةـ دـوـلـ الـعـالـمـ	
The relative importance of the Arab countries compared to other countries			% 28.7	% 32.0			% 30.2	% 32.3		الـاهـمـ النـسـبـيـةـ لـاـهـمـ دـوـلـ بـالـنـسـبـيـةـ دـوـلـ الـعـالـمـ

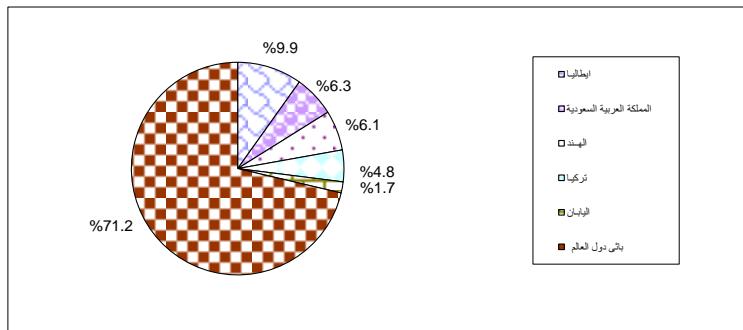
Relative Distribution for exports of five largest countries according to commodities in March 2012
التوزيع النسبي لصادرات اكبر خمس دول خلال شهر مارس ٢٠١٢



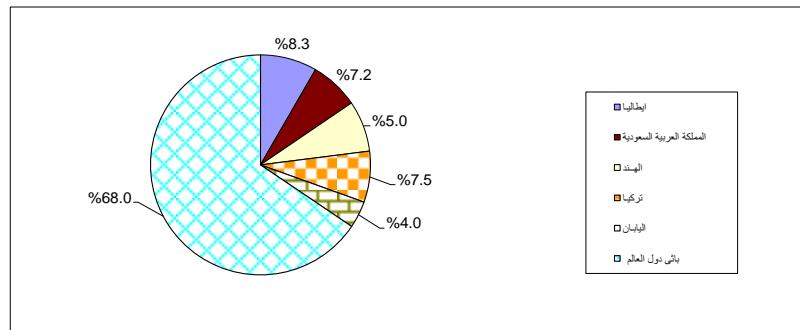
Relative Distribution for exports of five largest countries according to commodities in March 2013
التوزيع النسبي لصادرات اكبر خمس دول خلال شهر مارس ٢٠١٣



Relative Distribution for exports of five largest countries according to commodities in January / March 2012
التوزيع النسبي لصادرات اكبر خمس دول خلال شهر يناير / مارس ٢٠١٢



Relative Distribution for exports of five largest countries according to commodities in January / March 2013
التوزيع النسبي لصادرات اكبر خمس دول خلال شهر يناير / مارس ٢٠١٣



The most important Imports of five largest countries according to commodities in March 2013

أهم واردات أكبر خمس دول طبقاً للأصناف خلال شهر مارس ٢٠١٣

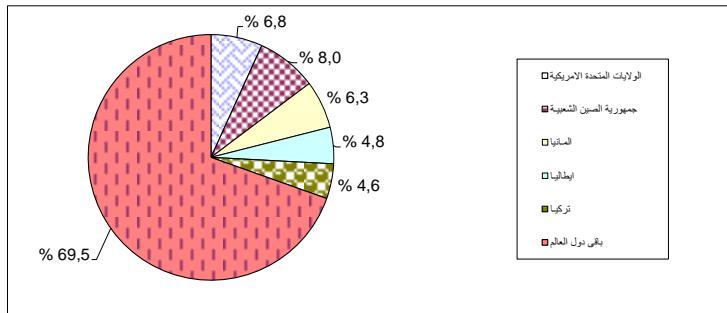
تابع جدول ٦ أ القيمة بالآلاف جنيه

con. Table No. 6 A

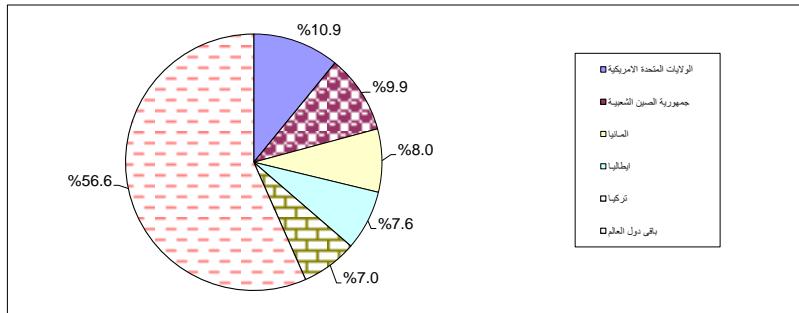
Value at 000 L.E

Countries	January/ March				March				البلد
	percentage	نسبة التغير %	Change التغير	يناير / مارس 2012	2013	نسبة التغير %	Change التغير	مارس 2012	2013
Commodities									
U.S.A	13.2	1044910	7937259	8982169	48.1	1266649	2633269	3899918	الولايات المتحدة الأمريكية
CEREALS	664.3	1159696	174586	1334282	2675.0	1179403	44089	1223492	حبوب
IRON AND STEEL	-27.2	-203424	747598	544174	1598.4	417813	26140	443953	حديد وصلب _ فولاذ
PARTS—BOILLERS—MACHINERY&MECHANI—APPLI	23.8	172091	722232	894323	31.6	80736	255307	336043	مراجل، الآلات، وأجهزة البة وأجزاؤها
RESIDUES OF FOOD INDUS—&ANIM—FODDER	23.3	104460	448182	552642	12.7	33009	260321	293330	نفايات صناعة الأغذية—أغذية للحيوانات
ARTICLES OF IRON OR STEEL	22.4	190548	850839	1041387	-22.7	-84232	371657	287425	مصنوعات من حديد أو صلب _ فولاذ
PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA	17.1	1595328	9311308	10906636	14.7	453414	3091762	3545175	جمهورية الصين الشعبية
ELECTRICAL MACHINERY EQUIPMENT & PATRS	16.5	263027	1598644	1861671	-3.4	-21358	621705	600347	الات وأجهزة كهربائية وأجزاؤها
PARTS—BOILLERS—MACHINERY&MECHANI—APPLI	32.5	490795	1510399	2001194	14.3	72871	510327	583198	مراجل، الآلات، وأجهزة البة وأجزاؤها
ARTICLES OF IRON OR STEEL	-12.5	-97967	785687	687720	58.5	107365	183390	290755	مصنوعات من حديد أو صلب _ فولاذ
MAN&MADE FILAMENTS	23.6	102458	434799	537257	27.2	39264	144404	183668	شعيرات تركيبية أو اصطناعية
PLASTICS &ARTICLES THEREOF	70.6	207323	293660	500983	108.1	94136	87094	181230	لادان وتصنيعاتها
GERMANY	21.1	1438874	6807070	8245944	16.2	398217	2451038	2849255	المانيا
PARTS—BOILLERS—MACHINERY&MECHANI—APPLI	25.2	326782	1297587	1624369	5.5	25921	473674	499595	مراجل، الآلات، وأجهزة البة وأجزاؤها
PHARMACEUTICAL PRODUCTS	86.8	667473	769247	1436720	62.2	183939	295886	479825	منتخبات الصيدلة
VEHICLES—TRACTORS—BICYCLES&PARTS	-8.1	-67545	833220	765675	8.7	23890	273893	297783	سيارات وجرارات ودراجات وأجزاؤها
ELECTRICAL MACHINERY EQUIPMENT & PATRS	12.1	88168	725862	814030	16.9	42315	249997	292312	الات وأجهزة كهربائية وأجزاؤها
ARTICLES OF IRON OR STEEL	73.3	213169	290717	503886	74.2	75998	102473	178471	مصنوعات من حديد أو صلب _ فولاذ
ITALY	60.8	2832923	4658588	7491511	45.5	846217	1858419	2704636	إيطاليا
MINERAL FUELS—OIL&ITS DISTL—PROD	134.3	1559963	1161596	2721559	192.4	884062	459498	1343560	وقود وزيوت معدنية ومنتجات تقطيرها
PARTS—BOILLERS—MACHINERY&MECHANI—APPLI	104.5	1143745	1094547	2238292	38.4	159465	415676	575141	مراجل، الآلات، وأجهزة البة وأجزاؤها
ARTICLES OF IRON OR STEEL	87.0	253341	291289	544630	16.1	20401	127137	147538	مصنوعات من حديد أو صلب _ فولاذ
PLASTICS &ARTICLES THEREOF	-1.0	-2618	250662	248044	-4.6	-4585	99307	94722	لادان وتصنيعاتها
ELECTRICAL MACHINERY EQUIPMENT & PATRS	8.6	21264	246909	268173	-8.0	-7285	91204	83919	الات وأجهزة كهربائية وأجزاؤها
TURKEY	14.5	759670	5228761	5988431	41.3	736324	1784070	2520394	تركيا
MINERAL FUELS—OIL&ITS DISTL—PROD	41.8	977758	2341282	3319040	72.0	643912	893784	1537696	وقود وزيوت معدنية ومنتجات تقطيرها
IRON AND STEEL	-50.3	-435946	865858	429912	45.8	66796	145800	212596	حديد وصلب _ فولاذ
PARTS—BOILLERS—MACHINERY&MECHANI—APPLI	66.1	116693	176641	293334	48.6	29969	61619	91588	مراجل، الآلات، وأجهزة البة وأجزاؤها
SALT—SULPHUR—EARTHS STONE & CEMENT	51.6	35691	69106	104797	121.3	34240	28220	62460	ملح ، كبريت ، اتربيه ، أحجار واسمنت
PLASTICS &ARTICLES THEREOF	11.9	18107	151577	169684	3.9	2334	59936	62270	لادان وتصنيعاتها
TOTAL most important five largest countries	22.6	7671706	33942986	41614691	31.3	3700819	11818558	15519378	جملة اهم خمس دول
TOTAL world Countries	4.5	4646285	103780181	108426466	-7.8	-3015380	38825966	35810586	الجملة العمومية لدول العالم
The relative importance of the Arab countries compared to other countries			% 32.7	% 38.4			% 30.4	% 43.3	الأهمية النسبية لأهم خمس دول بالنسبة لدول العالم

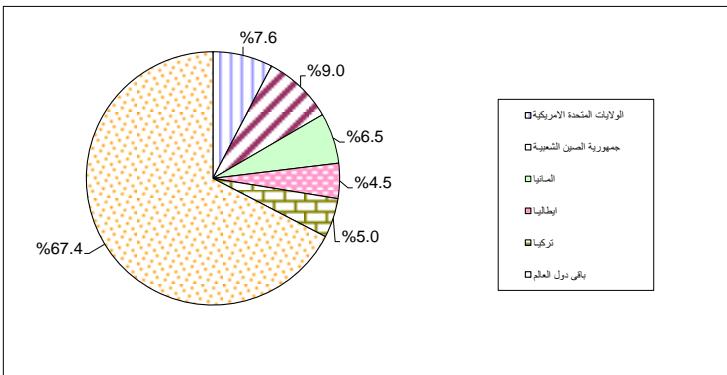
Relative Distribution for imports of five largest countries according to commodities in March 2012
التوزيع النسبي لواردات اكبر خمس دول خلال شهر مارس ٢٠١٢



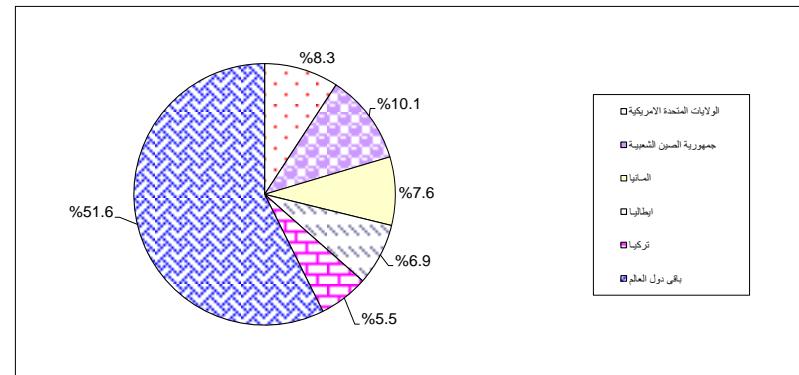
Relative Distribution for imports of five largest countries according to commodities in March 2013
التوزيع النسبي لواردات اكبر خمس دول خلال شهر مارس ٢٠١٣



Relative Distribution for imports of five largest countries according to commodities in January/March 2012
التوزيع النسبي لواردات اكبر خمس دول خلال شهر يناير / مارس ٢٠١٢



Relative Distribution for imports of five largest countries according to commodities in January/March 2013
التوزيع النسبي لواردات اكبر خمس دول خلال شهر يناير / مارس ٢٠١٣



Trade exchange between A.R.E and other countries



Trade exchange between A.R.E. and the most important countries in March 2013

التبادل التجارى بين جمهورية مصر العربية وأهم دول العالم خلال شهر مارس ٢٠١٣

جدول رقم ٦ - ب القيمة بالآلاف جنيه Table No. 6 B Value in 000L.E

Regions and countries	Exports الصادرات						Imports الواردات						المناطق والدول	
	January / March		March مارس		January / March		March مارس							
	التغير Change	2012	2013	التغير Change	2012	2013	التغير Change	2012	2013	التغير Change	2012	2013		
<u>Eastern Europe, which includes</u>	<u>1826126</u>	<u>4039560</u>	<u>5865686</u>	<u>850456</u>	<u>1196964</u>	<u>2047420</u>	<u>-2547805</u>	<u>20182209</u>	<u>17634404</u>	<u>-1801567</u>	<u>7593389</u>	<u>5791822</u>	<u>دول شرق أوروبا وأهمها:</u>	
GREECE	-28728	436987	408259	52626	115541	168167	765345	281653	1046998	470768	121739	592507	اليونان	
UKRANIA	81380	181561	262941	35642	79052	114694	-1464779	5627622	4162843	-871423	2210372	1338949	أوكرانيا	
CYPRUS	913968	51455	965423	151513	24402	175915	776623	218249	994872	-9124	25793	16669	قبرص	
HUNGARY	1428	14470	15898	1076	4399	5475	47460	128857	176317	6009	57938	63947	المجر	
BULGARIA	-49499	140845	91346	18991	12076	31067	-17496	383254	365758	72	121189	121261	بلغاريا	
POLAND	31224	80239	111463	7126	29910	37036	20207	228873	249080	-21926	87999	66073	بولندا	
TURKEY	384870	2255266	2640136	429928	570238	1000166	759670	5228761	5988431	736324	1784070	2520394	تركيا	
CZECH	39875	84152	124027	21810	23050	44860	-83727	494403	410676	17033	136593	153626	تشيك	
RUMANIA	57347	77806	135153	20522	43559	64081	285211	541224	826435	-78670	201325	122655	رومانيا	
Slovenia	29244	51940	81184	2529	17765	20294	39851	62860	102711	-16631	30164	13533	سلوفينيا	
Croatia	8685	10411	19096	6979	2550	9529	-70441	161091	90650	-26230	63569	37339	كرواتيا	
Federal Republic of Russia	346497	437287	783784	122026	175376	297402	-3520138	6236342	2716204	-1972171	2556137	583966	جمهورية روسيا الاتحادية	
<u>Western Europe, which includes</u>	<u>-901501</u>	<u>12792092</u>	<u>11890591</u>	<u>698197</u>	<u>4272705</u>	<u>4970902</u>	<u>4086186</u>	<u>29221832</u>	<u>33308018</u>	<u>-396246</u>	<u>10981847</u>	<u>10585601</u>	<u>دول غرب أوروبا وأهمها:</u>	
UNITED KINGDOM	495753	1222818	1718571	399402	402423	801825	-214751	2247602	2032851	-140293	851764	711471	المملكة المتحدة	
ITALY	-239987	4614574	4374587	-26150	1584090	1557940	2832923	4658588	7491511	846217	1858419	2704636	إيطاليا	
GERMANY	93174	984781	1077955	20604	402645	423249	1438874	6807070	8245944	398217	2451038	2849255	جمهورية المانيا الاتحادية	
SWITZERLAND	-85482	520856	435374	223816	153348	377164	403539	1037774	1441313	131148	374054	505202	سويسرا	
FRANCE	-285780	1517195	1231415	-185087	655791	470704	1578359	2840289	4418648	-260832	1149949	889117	فرنسا	
NETHERLANDS	-294275	733407	439132	-151977	309998	158021	-1753217	3462848	1709631	-807424	1267909	460485	هولندا	
FINLAND	-701	40277	39576	-475	11231	10756	-197773	806821	609048	-32398	217522	185124	فنلندا	
SPAIN	-1109633	2272270	1162637	-150657	537354	386697	426007	1627743	2053750	34973	553604	588577	أسبانيا	
BELGIUM	171609	521540	693149	145441	113476	258917	-135875	2517310	2381435	-599949	996199	396250	بلجيكا	

Trade exchange between A.R.E. and the most important countries in March 2013

التبادل التجاري بين جمهورية مصر العربية وأهم دول العالم خلال شهر مارس ٢٠١٣

con . Table No. 6 B Value in 000 L.E

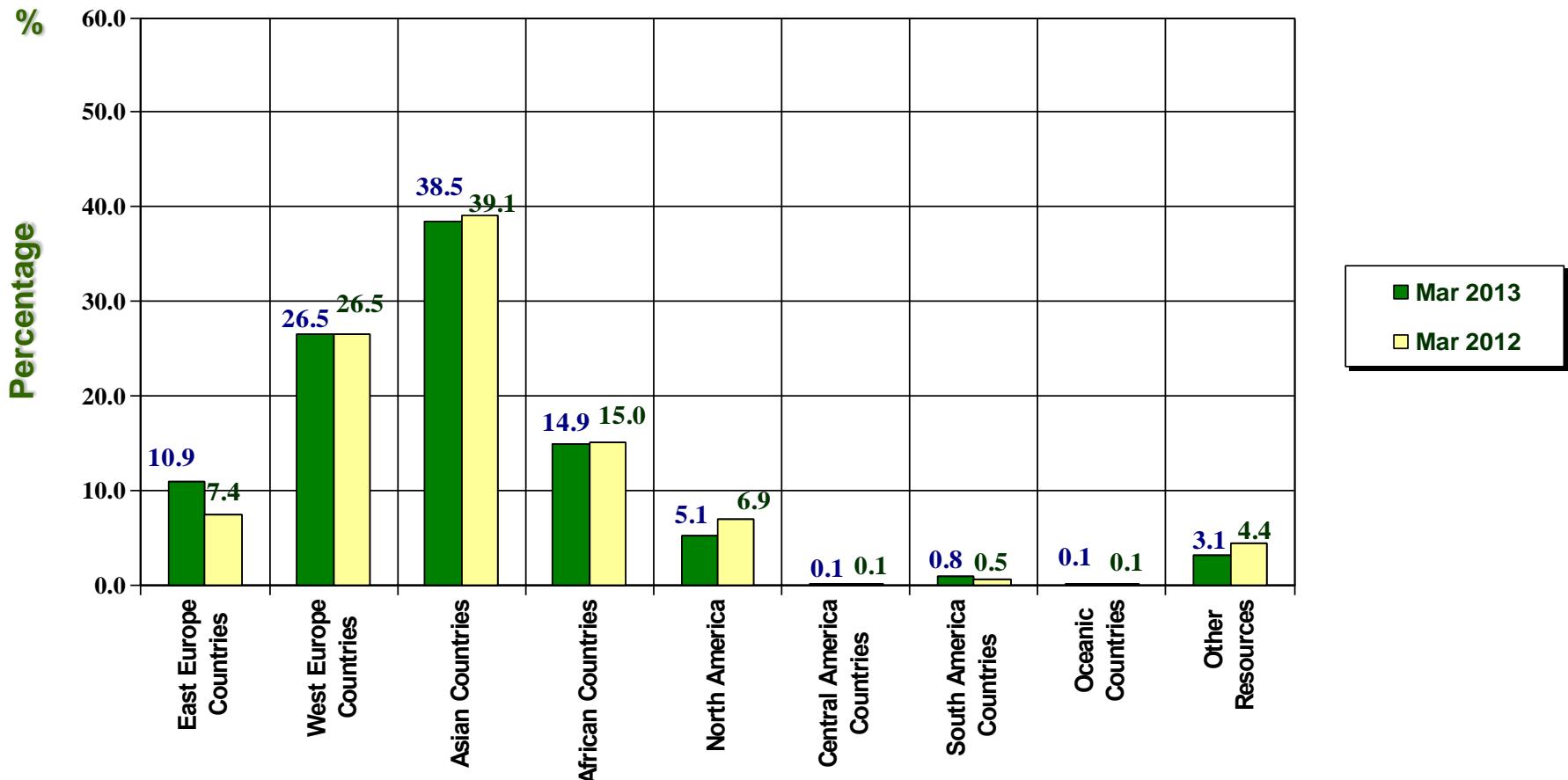
ت جدول رقم -٦ ب القيمة بالآلف جنيه

Regions and countries	Exports الصادرات						Imports الواردات						المناطق والدول	
	January / March		March مارس		January / March		March مارس							
	التغير Change	2012	2013	التغير Change	2012	2013	التغير Change	2012	2013	التغير Change	2012	2013		
<u>Asian countries,which includes : xxxx</u>	<u>3517519</u>	<u>17191637</u>	<u>20709156</u>	<u>937510</u>	<u>6307386</u>	<u>7244896</u>	<u>2572232</u>	<u>35762285</u>	<u>38334517</u>	<u>-1455105</u>	<u>14091323</u>	<u>12636218</u>	<u>xxxx</u> دول آسيا وأهمها:	
PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA	-507798	1703186	1195388	-487150	701018	213868	1595328	9311308	10906636	453413	3091762	3545175	الصين الشعبية	
INDIA	1093053	2845150	3938203	-69351	1365175	1295824	495362	3451822	3947184	60348	1352105	1412453	الهند	
JAPAN	1287182	790274	2077456	504032	325739	829771	-163483	2350208	2186725	-77065	799876	722811	اليابان	
SOUTH KOREA	273816	808109	1081925	113124	108756	221880	286937	2641594	2928531	31780	931347	963127	كوريا الجنوبية	
ISRAEL	-4622	76231	71609	-5514	32723	27209	-13382	172828	159446	-14636	81440	66804	إسرائيل	
SINGAPORE	4943	18881	23824	4382	7619	12001	-196264	425923	229659	-228858	315515	86657	سنغافورة	
TAIWAN	384213	6135	390348	157621	2288	159909	86794	723000	809794	7552	272256	279808	تايوان	
<u>African countries,which includes : xxxx</u>	<u>1629693</u>	<u>6829386</u>	<u>8459079</u>	<u>380579</u>	<u>2413384</u>	<u>2793963</u>	<u>-1445829</u>	<u>4097900</u>	<u>2652071</u>	<u>-439490</u>	<u>1395798</u>	<u>956308</u>	<u>xxxx</u> دول إفريقيا وأهمها:	
KENYA	-13210	381052	367842	-8247	128863	120616	4840	474413	479253	26581	186213	212794	كينيا	
ETHIOPIA	16271	64062	80333	17040	31924	48964	-3871	49143	45272	-13435	18863	5428	اثيوبيا	
SOUTH AFRICA	714608	883745	1598353	162568	170927	333495	-4021	146361	142340	11206	44242	55448	جنوب إفريقيا	
<u>North American countries , which includes</u>	<u>-346545</u>	<u>3573280</u>	<u>3226735</u>	<u>-151793</u>	<u>1114063</u>	<u>962270</u>	<u>1222284</u>	<u>8397778</u>	<u>9620062</u>	<u>1377838</u>	<u>2731485</u>	<u>4109323</u>	<u>دول أمريكا الشمالية وأهمها:</u>	
.U.S.A	-808899	2796103	1987204	-308149	1023204	715055	1044910	7937259	8982169	1266649	2633269	3899918	الولايات المتحدة الأمريكية	
CANADA	457471	763215	1220686	153716	85593	239309	95137	403082	498219	110296	80627	190923	كندا	
Central American countries:	<u>4172</u>	<u>26708</u>	<u>30880</u>	<u>4877</u>	<u>9390</u>	<u>14267</u>	<u>-129786</u>	<u>178224</u>	<u>48438</u>	<u>-68047</u>	<u>78585</u>	<u>10538</u>	<u>دول أمريكا الوسطى:</u>	
<u>South American countries, which includes</u>	<u>113304</u>	<u>288167</u>	<u>401471</u>	<u>77219</u>	<u>82817</u>	<u>160036</u>	<u>277321</u>	<u>4615303</u>	<u>4892624</u>	<u>-479176</u>	<u>1533049</u>	<u>1053873</u>	<u>دول أمريكا الجنوبية وأهمها:</u>	
BRAZIL	105218	209610	314828	104135	33018	137153	130901	3585148	3716049	-346020	1095600	749580	البرازيل	
ARGENTINA	4537	5354	9891	2767	202	2969	91569	891665	983234	-112905	390155	277250	الأرجنتين	
<u>Oceanic countries, which includes</u>	<u>20263</u>	<u>32291</u>	<u>52554</u>	<u>-1655</u>	<u>13385</u>	<u>11730</u>	<u>145558</u>	<u>1321143</u>	<u>1466701</u>	<u>244048</u>	<u>417981</u>	<u>662029</u>	<u>دول الأقليونية وأهمها:</u>	
AUSTRALIA	10685	28960	39645	-1563	12843	11280	114397	724051	838448	234546	214537	449083	استراليا	
NEWZEALAND	9522	3014	12536	-92	541	449	31161	597092	628253	9503	203443	212946	نيوزلندا	
Other sources	<u>-190905</u>	<u>2055244</u>	<u>1864339</u>	<u>-133911</u>	<u>721940</u>	<u>588029</u>	<u>466125</u>	<u>3507</u>	<u>469631</u>	<u>2365</u>	<u>2509</u>	<u>4874</u>	<u>مصادر أخرى</u>	
TOTAL trade exchange	5672126	46828365	52500491	2661479	16132034	18793513	4646285	103780181	108426466	-3015380	38825966	35810586	جملة التبادل التجاري	

تشمل الدول العربية xxxx

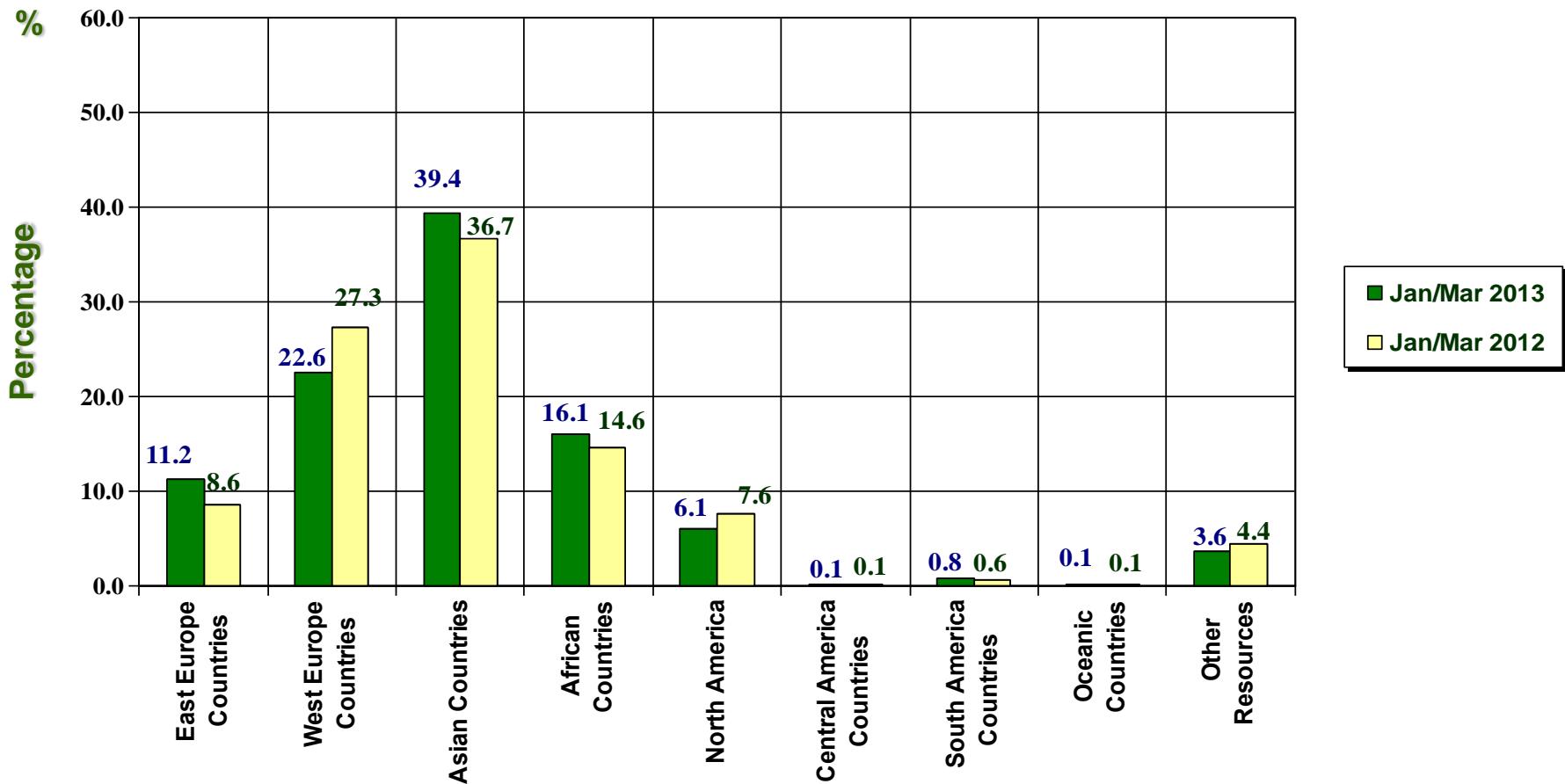
Percentage distribution of A.R.E exports to the most important countries during March 2013 compared to March 2012

التوزيع النسبي لصادرات جمهورية مصر العربية إلى أهم دول العالم خلال شهر مارس ٢٠١٣ مقارنة بشهر مارس ٢٠١٢



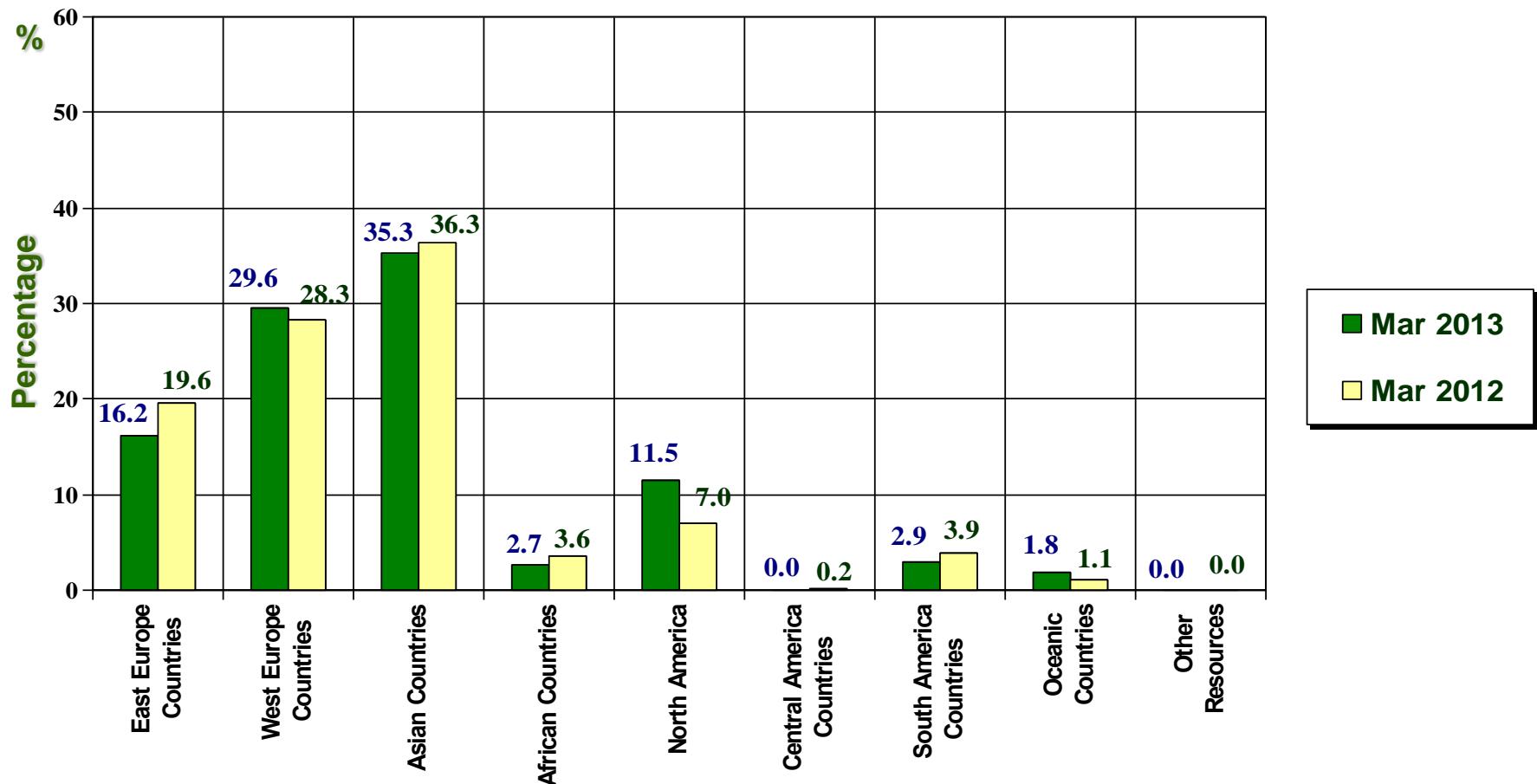
Percentage distribution of A.R.E exports to the most important countries during January / March 2013 compared to January / March 2012

التوزيع النسبي لصادرات جمهورية مصر العربية إلى أهم دول العالم خلال الفترة من يناير / مارس ٢٠١٣ مقارنة
بالفترة يناير / مارس ٢٠١٢



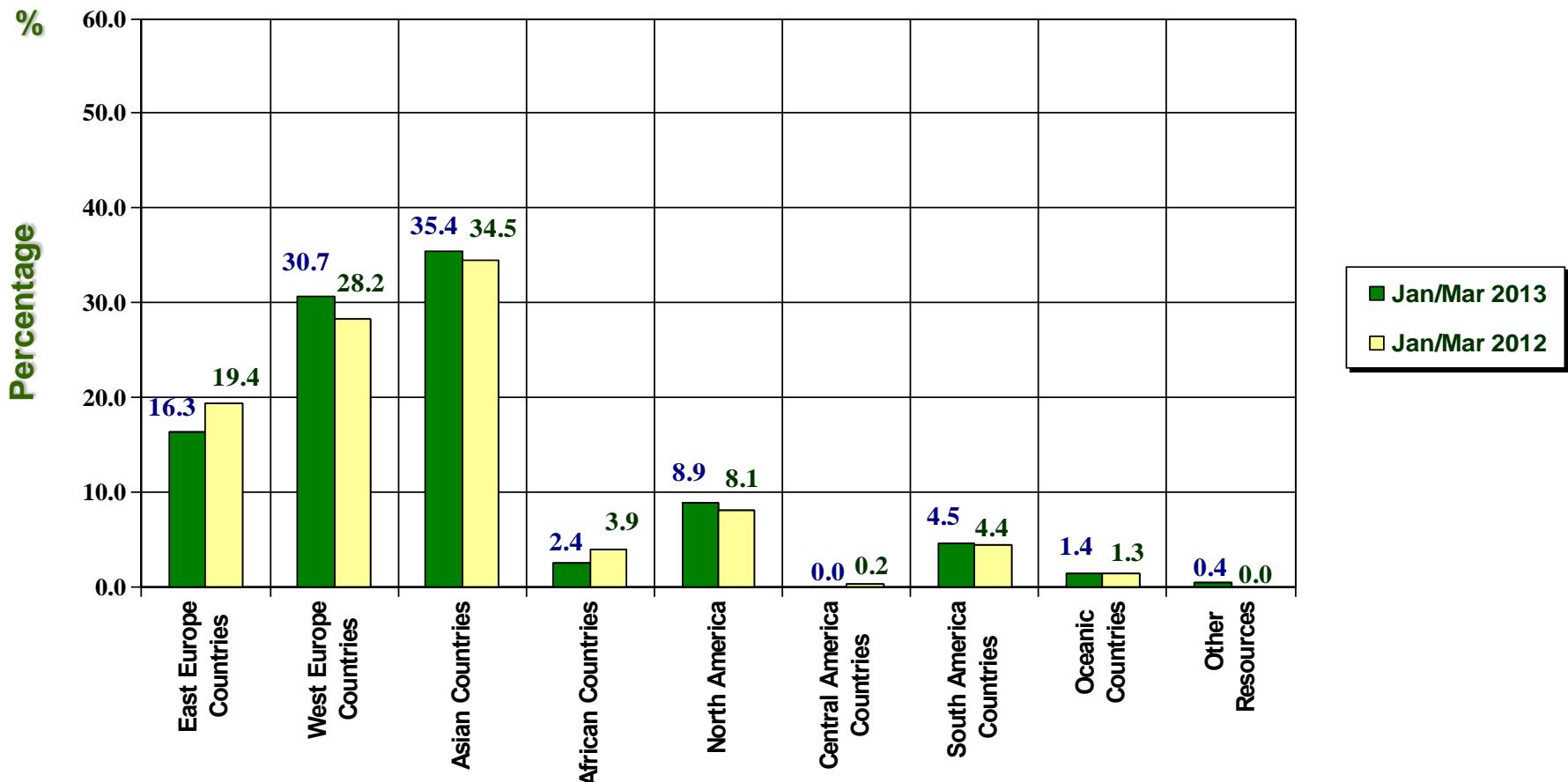
Percentage distribution of A.R.E imports from the most important countries during March 2013 compared to March 2012

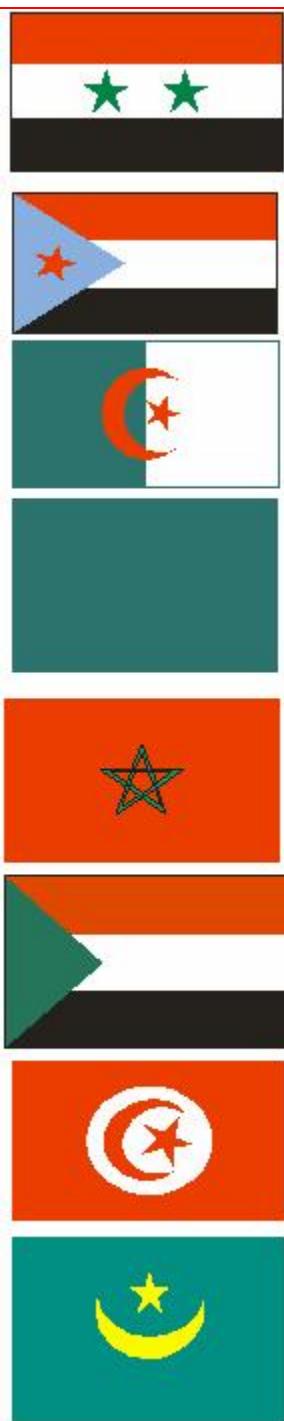
التوزيع النسبي لواردات جمهورية مصر العربية من أهم دول العالم خلال شهر مارس ٢٠١٣ مقارنة بشهر مارس ٢٠١٢



Percentage distribution of A.R.E imports from the most important countries during January/ March 2013 compared to January / March 2012

التوزيع النسبي لواردات جمهورية مصر العربية من أهم دول العالم خلال الفترة من يناير/ مارس ٢٠١٣ مقارنة
بالفترة يناير/ مارس ٢٠١٢





Trade exchange between A.R.E and Arab countries



التجارة بين ج .م .ع و الدول العربية



Trade exchange between A.R.E. and Arab countries in March 2013

التبادل التجاري بين جمهورية مصر العربية والدول العربية خلال شهر مارس ٢٠١٣

Table No. 6 C Value in 000 L.E

جدول رقم ٦-ج القيمة بالآلاف جنيه

Regions and countries	Exports الصادرات						Imports الواردات						المناطق والدول	
	January / March		March		January / March		March		March		March			
	التغير Change	يناير/ مارس 2012	التغير Change	يناير/ مارس 2013	التغير Change	يناير/ مارس 2012	التغير Change	يناير/ مارس 2013	التغير Change	يناير/ مارس 2012	التغير Change	يناير/ مارس 2013		
1- دول مجلس الوحدة الاقتصادية العربية:														
(أ) دول السوق العربية المشتركة:														
JORDANIAN KINGDOM	297333	1088305	1385638	117435	391109	508544	12598	155281	167879	1002	56732	57734	المملكة الأردنية الهاشمية	
ARAB REPUBLIC OF SYRIA	-93007	702483	609476	19083	187709	206792	99279	465587	564866	-17416	214472	197056	الجمهورية العربية السورية	
IRAQ REPUBLIC	209226	782909	992135	140068	294079	434147	1159528	24969	1184497	-8223	9205	982	الجمهورية العراقية	
LIBYA ARAB JAMAHIRIYA	108528	2043420	2151948	-165677	803204	637527	181728	73595	255323	-11310	30629	19319	الجماهيرية الليبية الشعبية الديمقراطية	
ISLAMIC REPUBLIC OF MAURITANIA	-2309	22881	20572	1670	8281	9951	-2127	3008	881	-908	1790	882	جمهورية موريتانيا الإسلامية	
ARAB REPUBLIC OF YEMEN	13040	386536	399576	14543	159810	174353	-62961	116870	53909	-27359	49794	22435	الجمهورية العربية اليمنية	
TOTAL(A)	532811	5026534	5559345	127122	1844192	1971314	1388045	839310	2227355	-64214	362622	298408	(أجمالي(A))	
(ب) بقية دول مجلس الوحدة الاقتصادية العربية :														
SUDAN REPUBLIC	190280	652302	842582	114484	252318	366802	-29119	54551	25432	134	14011	14145	الجمهورية السودانية	
SOMALIA	10891	33277	44168	1750	5934	7684	447	423	870	-	-	-	الصومال	
PALESTINE	8058	78914	86972	7803	23634	31437	-278	913	635	-169	355	186	فلسطين	
TOTAL(B)	209229	764493	973722	124037	281886	405923	-28950	55887	26937	-35	14366	14331	(أجمالي(B))	
Total Arab Economic Unity Council Countries	742040	5791027	6533067	251159	2126078	2377237	1359095	895197	2254292	-64249	376988	312739	جملة دول مجلس الوحدة الاقتصادية العربية	

Trade exchange between A.R.E. and Arab countries in March 2013

التبادل التجاري بين جمهورية مصر العربية والدول العربية خلال شهر مارس ٢٠١٣

ت: جدول رقم ٦-ج القيمة بالآلاف جنيه

con. Table No. 6 C Value in 000 L.E

Regions and countries	EXPORTS الصادرات						Imports الواردات						المناطق والدول
	January / March		March				January / March		March				
	التغير Change	يناير/ مارس 2012	التغير Change	يناير/ مارس 2013	مارس		التغير Change	يناير/ مارس 2012	التغير Change	يناير/ مارس 2013	مارس		
2- دول مجلس التعاون الخليجي:													
UNITED ARAB EMARATES	-423860	1497096	1073236	-143457	535493	392036	-30799	1077453	1046654	-61265	400110	338845	دولة الإمارات العربية المتحدة
SAUDI-ARABIA KINGDOM	830073	2928843	3758916	360238	1025282	1385520	-522089	5014474	4492385	-418922	1981231	1562309	المملكة العربية السعودية
BAHREIN	44707	54914	99621	20874	18571	39445	480573	74619	555192	231234	31263	262497	البحرين
OMAN	66158	138445	204603	24906	48430	73336	21383	255983	277366	-202528	217005	14477	عمان
QUATAR	16077	289454	305531	34510	75174	109684	-110775	183864	73089	-58149	86167	28018	قطر
KUWAIT	195962	326845	522807	86332	104317	190649	1183055	3827536	5010591	3889	1828027	1831916	دولة الكويت
TOTAL Gulf Cooperation Council (GCC)	729117	5235597	5964714	383403	1807267	2190670	1021348	10433929	11455277	-505741	4543803	4038062	جملة مجلس التعاون الخليجي
3- باقي الدول العربية:													
TUNISIA REPUBLIC	148255	238540	386795	76235	98443	174678	-176893	291412	114519	-187014	229210	42196	الجمهورية التونسية
ALGERIA PEOPLE D.R	387800	526701	914501	193240	180678	373918	-952564	2143180	1190616	-9940	502727	492787	الجمهورية الديمقراطية الشعبية الجزائرية
COMOROS ISLANDS	-593	905	312	-269	406	137	2199	-	2199	802	-	802	جزر القمر
DJIBOUTI	-36560	70190	33630	-8217	22951	14734	-9339	16665	7326	-5870	6142	272	جيبوتي
LEBANON REPUBLIC	70229	1312111	1382340	204963	319293	524256	87970	136991	224961	25194	54234	79428	الجمهورية اللبنانية
SHEREIFIAN K. OF MOROCCO	49054	672304	721358	50	310839	310889	-130254	193924	63670	-92969	101379	8410	المملكة الشرفية المغربية
TOTAL OTHER ARABIAN COUNTRIES	618185	2820751	3438936	466002	932610	1398612	-1178881	2782172	1603291	-269797	893692	623895	جملة باقي الدول العربية
TOTAL ARAB COUNTRIES	2089342	13847375	15936717	1100564	4865955	5966519	1201562	14111298	15312860	-839787	5814483	4974696	جملة الدول العربية
TOTAL world Countries	5672126	46828365	52500491	2661479	16132034	18793513	4646285	103780181	108426466	-3015380	38825966	35810586	الجملة العمومية لدول العالم
The relative importance of the Arab countries compared to other countries	% 29.6	% 30.4		% 30.2	% 31.7		% 13.6	% 14.1		% 15.0	% 13.9		الأهمية النسبية للدول العربية بالنسبة لدول العالم

Electric Power

سیارک
سیارک
سیارک
سیارک



Trade exchange between A . R . E and Arab countries in electric power during March 2013

التبادل التجاري بين جمهورية مصر العربية والدول العربية في مجال الطاقة الكهربائية خلال شهر مارس 2013

Table No. 7 Value in 000 LE القيمة بالآلاف جنيه جدول رقم ٧

Countries	Imports الواردات				Exports الصادرات				الدول
	Jan /Mar	يناير /مارس	March مارس		Jan /Mar	يناير /مارس	March مارس		
	2012	2013	2012	2013	2012	2013	2012	2013	
SYRIA	-	-	-	-	156203	-	-	-	سوريا
JORDAN	-	3811	-	3535	439208	151693	198984	49280	الأردن
LEBANON	-	-	-	-	33009	-	-	-	لبنان
LIBYAN	-	-	-	-	-	-	-	-	ليبيا
Total	-	3811	-	3535	628420	151693	198984	49280	الإجمالي